



# AABB

Revista

# Rio

Associação Atlética Banco do Brasil - Rio de Janeiro

Ano XVII - nº 214 - Julho de 2012



**Flashback é o evento  
que o associado aderiu**

**Festa Junina promete  
muita animação**

**Confira os descontos  
na Seção Convênios**





### Leste Europeu e Seus Encantos

Saída: 13/Setembro

Aéreo, 16 noites em hotéis cat. luxo com café, city tours, visitas e seguro. Roteiro passando por 13 cidades. A partir de

€ 592, + 9x € 434,

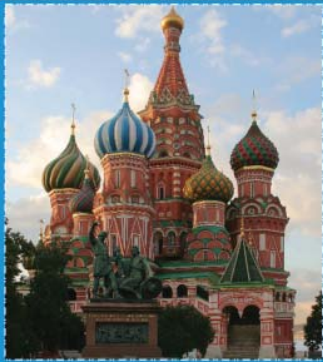


### Maravilhas da Ásia e Dubai

Saída: 20/Octubro

Aéreo, 12 noites em hotéis 4 e 5 estrelas com café, cruzeiro de 16 noites, city tours, traslados e seguro. Roteiro passando por 11 cidades. A partir de

US\$1.355, +9xUS\$604,



### Escandinávia e Rússia

Saída: 07/Setembro

Aéreo, 15 noites em hotéis cat. superior com café, city tours, cruzeiro noturno, trem em primeira classe, visitas e seguro.

A partir de

€ 899, + 9x € 399,



### Canadá Maravilhoso de Costa a Costa

Saída: 10/Agosto

Aéreo, 17 noites em hotéis cat. primeira com café, cruzeiro de 7 noites, visitas, passeio de barco em Niagara, traslados e seguro.

A partir de

US\$1.580, + 9x US\$702,

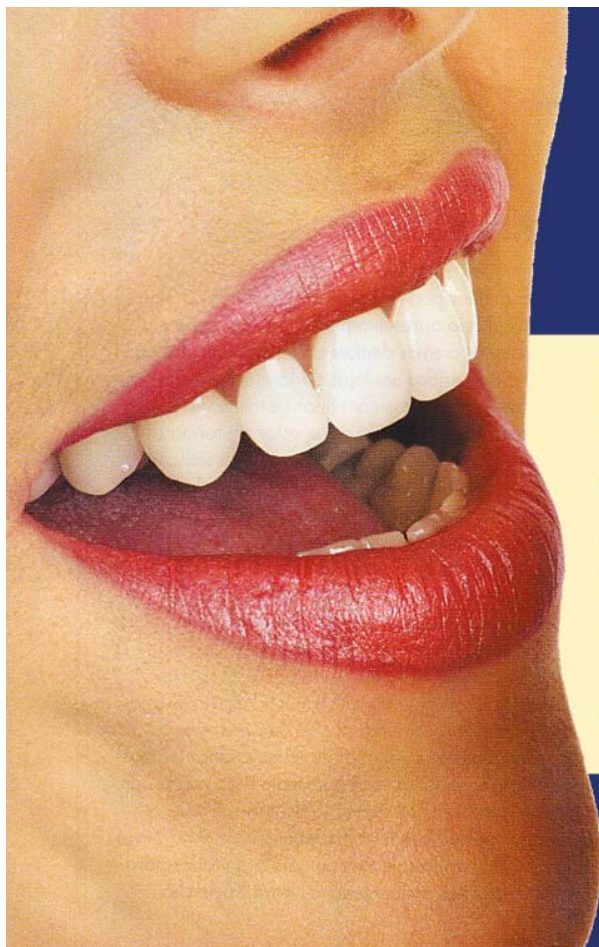


Tel.: 21 2262-6262

Rua Uruguaiana, 10 - Grupo 1401  
Rio de Janeiro / CEP: 20050-090

www.transmundi.com.br contato@transmundi.com.br

**Notas:** Preços por pessoa em apto/cabine duplo. Preços sujeitos a variação cambial e serão calculados com base no câmbio vigente na data do pagamento. Saídas do Rio de Janeiro e/ou São Paulo, consulte. Parte aérea e terrestre sujeitas a disponibilidade e alterações sem aviso prévio. Roteiros, serviços e hotéis disponíveis em nosso site. Todos os nossos roteiros têm acompanhamento de guia brasileiro e incluem seguro de cancelamento de até US\$3.000. Não inclui taxas. Entrada à vista mais taxas e saldo em 9x s/juros nos cartões Visa, Mastercard, Diners e Elo.



# Periodontia e Prótese Dental

## Dr. Mário Kruczán

CRO: 12376

**Tratamento de Gengivas  
Dentes com Mobilidade  
Enxertos e Implantes  
Prótese de Precisão**

**Atendimento pela tabela do Banco do Brasil**

R. Siqueira Campos, 59 / Sl. 906 - Ed. Medical Tower

# Tel: 2236-0501





A palavra mais usada durante o mês das fogueiras, balões e forrós foi, sem sombra de dúvidas, a sustentabilidade.

A cidade viveu o clima da Rio+20, a conferência que tem o respaldo da ONU sobre as formas de proteger o Planeta contra a predação do meio ambiente em

que vivemos.

De alguma forma, todos nós seremos afetados e devemos, também, preocuparmos em desenvolver atividades no nosso próprio ambiente com o propósito de evitar qualquer impacto danoso ao meio.

Então, o quê fazer? É a primeira indagação que chegam aos ouvidos dos nossos administradores. São muitos e variados os problemas internos que encontramos no dia a dia de nossa AABB. Em nosso entendimento, enfrentá-los é uma questão de atitude.

Para ilustrar, buscamos um exemplo bem recente relacionado com a questão do elevado consumo de água no Clube. Valemo-nos dos conhecimentos técnicos e da boa vontade do nosso assessor Mário Magalhães de Souza para estudar melhor a situação. Seu trabalho de pesquisa rendeu-nos frutos louváveis e resultados significativos nos relatórios apresentados pelo companheiro.

Eis algumas considerações prestadas pelo Mário: “Nosso sistema de tratamento da água das piscinas remonta ao tempo em que não havia qualquer preocupação com a escassez de água doce no Planeta. Hoje, por força de mudanças ocorridas na estrutura tarifária, o impacto que ele provoca no consumo sobrecarrega substancialmente o valor da conta no final do mês,

a qual chegou a superar a cifra de R\$ 42,5 mil, em março/2012.

Como a água que cai na vala de sangria existente na borda das piscinas vai diretamente para a rede de esgoto, a Administração do Clube está estudando a viabilidade técnica-financeira do seu reaproveitamento. Enquanto isso, o nível da água será mantido um pouco abaixo dessa vala, em comum acordo com os professores de natação e hidroginástica para não prejudicar a prática de todos os exercícios que seus alunos devam executar.

Paralelamente, houve a intensificação de outras medidas para o combate ao desperdício do precioso líquido. Tanto assim que os valores das faturas emitidas pela CEDAE diminuíram nos últimos meses, apresentando significativa e paulatina redução (R\$ 25,6; R\$ 19,1 e R\$ 16,9 mil, respectivamente, em abril, maio e junho/12).”

Como qualquer empresa que se preze, nossas preocupações são direcionadas ao bem-estar do associado e seus familiares e nossa atuação implica em identificar sinais internos que possam causar desperdícios de qualquer natureza.

Tais ações têm como resultados mais recentes: aos aficionados do tênis entregamos inteiramente reformada a principal quadra de saibro; ao espaço da entrada de serviços criamos área de estar e ampliação do bicicletário, que em breve será coberto; várias reformas foram introduzidas e outras estão sendo programadas de acordo com o nosso orçamento.

Deus ilumine, proteja e abençoe todos nós! Um afetuoso abraço e até a próxima.

**REINALDO BATISTA RIBEIRO**  
Presidente



Onde todo mundo joga junto, você ganha.

A Cooperforte é a maior cooperativa de crédito urbano do país. Com mais de 110 mil associados, reconhece a importância de cada membro e acredita que o trabalho em conjunto é o que garante benefícios para todos. Uma cooperativa que é dos seus associados e que também pode ser sua.

Fale com a Cooperforte e saiba mais sobre empréstimos, aplicações e outros benefícios que a Cooperforte tem para oferecer. Venha para o nosso time.

COOPERFORTE

Tudo de bom pra você

0800 701 3766 • www.cooperforte.coop.br

## ASSOCIAÇÃO ATLÉTICA BANCO DO BRASIL - RIO DE JANEIRO

CGC: 27.055.565/0001-22 Inscrição Estadual: 81.540.551

Av. Borges de Medeiros, 829-Leblon  
Caixa Postal 281 – CEP 22.430-042  
Telefones: 2274-4722 - Fax: 2259-4295.  
Reconhecida de Utilidade Pública pela Lei 936, de 15/09/1959.

E-mails: aabb-rio@aabb-rio.com.br  
cadastro@aabb-rio.com.br  
gerad@aabb-rio.com.br  
gerop@aabb-rio.com.br

Home Page: [www.aabb-rio.com.br](http://www.aabb-rio.com.br)

### CONSELHO DELIBERATIVO

Presidente: ODALI DIAS CARDOSO  
presidencia@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente: EDSON DE OLIVEIRA GOMES  
1º Secretário: NELSON AUGUSTO CHAVES FARIA  
2º Secretária: CLARISSA DOS SANTOS

### CONSELHO FISCAL

Presidente: MÁRIO FERNANDO ENGELKE  
conselhofiscal.presi@aabb-rio.com.br

Membros efetivos:  
ADOLPHO SAUERBRONN DE SALLES  
NELSON BOMFIM RIBEIRO  
OSMAR COSTA BECK  
SERGIO SPINOLA MUNIZ e  
JORGE FERNANDO PEREZ GIMENEZ  
Suplentes:  
ADOLPHO GONÇALVES NOGUEIRA  
ALICE MITIO NAKAMOTO  
MAURÍLIO ROSSI  
FABIANO D'AZEVEDO ALVES MIRANDA

### CONSELHO DE ADMINISTRAÇÃO

Presidente:  
REINALDO BATISTA RIBEIRO  
aabbpresidencia@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente Administrativo:  
IVAN DE CASTRO ESTEVES  
administrativo@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente Financeiro:  
MARCO AURÉLIO PINTO DE ARRUDA  
financeiro@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente Social:  
JULIO KAYAT  
social@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente Esportivo:  
RAIMUNDO NONATO DE AZEVEDO  
vpesportivo@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente do Patrimônio:  
JOÃO JOSÉ PEREIRA – Sede  
PAULO CUEVAS COUTO JÚNIOR – Itanhangá  
patrimoniosedede@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente de Divulgação:  
PAULO MORAES DE OLIVEIRA  
revista-aabb@aabb-rio.com.br

Vice-Presidente Cultural:  
REGINA MARQUES DOS REIS GONZALEZ  
cultural@aabb-rio.com.br

Assessor da Diretoria  
MÁRIO MAGALHÃES DE SOUZA  
assessor.presidencia@aabb-rio.com.br

Editorial	3
Expediente	4
Programação Social	5
Botequim	6
Flash back	8
Evento	9
Seresta	10
Obituário	10
Aniversariantes	12
Cultural	14
Cantinho da poesia	14
Biblioteca	16
Cultural	17
Sociais	17
Esportes	18
Conselho de usuários da Cassi	26
Conselho fiscal	26
Feira	27
Cursos e serviços	28

### REVISTA MENSAL AABB-RIO

Ano XVII - nº 214 - Julho/2012

Dist. Gratuita - Produzida por

LL DIVULGAÇÃO EDITORA CULTURAL LTDA

Colaboradores: Diretoria, Associados e Funcionários do Clube

Coordenação: Kátia Regina S. Monteiro

Gráfica: Rower Gráfica

Tiragem: 6.000 exemplares

Jornalista: Paulo Moraes de Oliveira Reg. 359 MTb.Pa

Revisão: Edson Gomes

Diagramação: Renato Monteiro de Carvalho

LL DIVULGAÇÃO EDITORA CULTURAL LTDA

Rua Lemos Cunha, 489 Casa 1 - Icaraí

Niterói - Tel/Fax: 2714-8896

e-mail: [comercial@lldivulga.com.br](mailto:comercial@lldivulga.com.br)

**NOSSA CAPA** – Dos vários eventos da programação social, realizados durante o mês, o que tem atraído mais a atenção do associado, sem sombras de dúvida, é o Flashback. Esse programa deixa em liberdade cada participante em soltar suas amarras atendendo ao convite formulado pelo tema escolhido a cada mês. Em junho, por exemplo, as cores e os excessos sobram no Salão Margarida quando da realização do baile dos “Bregas e Chiques”. Cada fantasia ganhava o sorriso do público e seus protagonistas brilharam na noite alegre desse programa de sucessos. Para o dia 27, sexta-feira, a chamada é para “Uma noite no Havaí”, recordando os antigos carnavais onde predominavam os sarongues das belas havaianas. É ver para crer!

## Angiologia Cirurgia Vascular

**Dra. Isabel Pereira Franco**

Av. N. Sra. Copacabana, 750/ 707  
Copacabana

Tel.: (21) 2547-3104

2ª, 3ª, 4ª e 5ª feiras, das 14h às 20h

### Convênios:

CASSI  
CABERJ  
CNEN

**Celular:**  
9964-0444

### CONVÊNIO PARTICULAR

Direção  
Dr. Carlos Halfeld  
CRM 5260304-2

**URGÊNCIA  
24h**

Núcleo de  
Microcirurgia  
Ocular

Consultores e Microcirurgões de Olhos  
CRM 52972607

## Seus olhos em boas mãos.

Check-up Ocular com equipamentos computadorizados de última geração

## Cirurgia da Catarata

Leblon - R. Carlos Góes, 375 grupo 407

Tel/Fax: 2274-2901 / 2274-4746 / 2259-2699

Centro - Av. Nilo Peçanha, 50 grupo 2001

Tel/Fax: 2532-6645 / 2532-7365

Copacabana - R. Santa Clara, 70 gr. 1101/1108

Tel/Fax: 2548-4900 / 2548-7100



13:00 / 17:00

Para alegrar seu domingo “  
Eduardo Cardoso”

Pérgula da Piscina



13:00 / 17:00

De volta a pedidos Grupo  
Zarakê

Pérgula da Piscina



18:00 / 24:00

13:00 / 17:00

Tradicional Festa Junina com barraquinhas,  
comidas típicas, pula-pula, cama elástica, touro  
mecânico, quadrilha e show

Pérgula da Piscina



21:00 / 01:00

Baile de aniversariantes sorteio  
de prêmios para damas e  
cavalheiros “MARCO VIVAN”

Salão Nobre



13:00 / 17:00

Ricardo Magno encantando seu  
domingo

Pérgula da Piscina



15:00 / 17:00

Bingo Social, teste sua sorte!

Salão Galeria



15:00 / 17:00

Bingo Social, divirta-se ganhando!

Salão Galeria



19:00 / 23:00

Noite dos seresteiros e da MPB

Salão Galeria



21:00 / 01:00

Flashback em uma noite no  
Havaí venha a caráter!!!!

Salão Margarida



20:00 / 24:00

Botequim do samba a sensação  
do momento com “ Roberto  
Mendes”

Salão Granito



13:00 / 17:00

Luizinho Santos e trio venha e  
confira!

Pérgula da Piscina

**TRADICIONAL FESTA JUNINA DA AABB**

Várias atrações: barraquinhas, comidas típicas, pula-pula,  
cama elástica, touro mecânico, quadrilha e show

**DIAS 7 E 8 DE JULHO**





# Nina balança o BOTEQUIM



Em um típico cenário de "BOTECO", o Salão de Granito foi palco de mais um badalado "BOTEQUIM DO SAMBA".

A presença da cantora e sambista NINA ROSA encantou os frequentadores e dançarinos, que se deleitaram na pista de dança. Ora em grupos, demonstrando o tradicional samba no pé; ora aos pares, deslizando pelo compasso desse ritmo envolvente!

Foi uma noite de alegria e descontração observada entre as diversas mesinhas decoradas em um ambiente preparado para a ocasião. O bate-papo informal no reencontro dos amigos, o cardápio adaptado em especial e os petiscos espalhados no balcão do "BAR", fizeram o diferencial do ambiente acolhedor.

O "BOTEQUIM DO SAMBA" vem se tornando um ponto de encontro para o público aabebeano, cuja platéia vem se duplicando a cada realização do evento.

Não deixem de prestigiar o próximo "Botequim do Samba", no dia 14 de julho, sábado, às 20 horas, com Roberto Mendes e seus ritmistas.

(\*) Associada e colaboradora da Revista.







**Problemas Psicológicos**  
**Ansiedade - Depressão**

**Maria de Fátima Cunha**  
 CRP: 05/11.577

*Psicanálise para*  
**Crianças**  
**Adolescentes**  
**e Adultos**  
**Família / Casal**

**Tel: 2205-7860 / 9623-6598**  
 Av. N. S. de Copacabana, 1229 / 204  
 Copacabana - Rio de Janeiro - RJ

**Dr. S. Átilla Neves**  
 CRM: 52.8230-5

Doenças da pele, dos cabelos e das unhas

**Consulta: Particular e Convênios**

Unimed - Petrobras - Saúde Caixa - GEAP  
 Atendo funcionários do Banco do Brasil pela tabela da CASSI  
**Clínica Dermatológica de Ipanema**  
 Rua Farne de Amoedo, 106 - Ipanema - Rio de Janeiro - RJ  
**Tel: 21 2287-0453**



# ODONTOLOGIA ESTÉTICA

**Dr. Luis Ernesto C. Preciado**

Clínico Geral - Implantes - Odontologia Estética  
 Clareamento - Periodontia - Prótese Fixa e Móvel  
 Oclusão / ATM

**Convênio Caixa Econômica e outros**

**Tel: 2294-7433 / Cel: 8075-7676**

Ed. Leblon Medical Center - R. Carlos Góes, 375 / 513 - Leblon - RJ

**Tabela Banco do Brasil**





## Chique, muito chique o **FLASH**

Alegria, entusiasmo e divertimento viveu a plateia de associados e seus agregados nos momentos de verdadeira inovação, ocorrido no evento – FLASH-BACK, cujo tema “BREGA & CHIQUE” foi altamente contagiante, em seu contexto geral.

O lindo cenário que ornamentou o SALÃO MARGARIDA encantou a todos os presentes. Desde a entrada, onde se deparava com um variado estoque de figurinos, próprios para a ocasião, e seus múltiplos adereços – até o eletrizante som do DJ Carlos Elói, para o balanço dos pares de dançarinos na pista. Vimos muita repercussão, com as demonstra-

ções de várias coreografias. Até o grupo de animadores e o Palhaço XULIPA, muito contribuíram para o sucesso da festa, reunindo damas e cavalheiros para dançarem nos variados ritmos.

Durante o concurso, os candidatos procuravam aderir à um personagem para se destacar. A competição exigia os dois mais caracterizados, nas alas masculinas e femininas.

Venham participar desta alegria e do alto astral que compõem o corpo presente de nossa querida AABR-RIO.

(\*) Associada e colaboradora da Revista.





## Elymar cantou e **ENCANTOU**



“Talvez eu não seja o maior ou o melhor; mas, com certeza sou o mais popular”; com sua irreverência, simpatia e firmeza Elymar Santos deixava escapar a sua alegria em voltar ao Salão Nobre, da AABB-Rio, completamente lotado, e marcar mais um ponto cantando e encantando a grande plateia de seu numeroso fã clube.

A apresentação do festejado cantor foi cercada de um profissionalismo surpreendente e de competência artística admirável de um grande show. Destaque para o acompanhamento feito por músicos de qualidade e de quebra a excelente cantora Tatiana, fazendo o coro e mostrando sua performance em uma das canções.



Elymar tem recursos extraordinários de domínio de palco e da plateia, ao discorrer sobre sua trajetória do início de carreira ao sucesso, brindava o público com canções relembrando com saudade os nomes de Chico Anísio, Clara Nunes, Wando e Cazuzu e, também, prestando homenagens às grandes estrelas atuais, como, Alcione, Michel Teló, entre outros. Com sua voz possante e ritmos contagiantes, o artista levou à vibração da enorme plateia de aproximadamente 500 pessoas, um público de variadas faixas etárias.



Esse espetáculo teve a chancela de CS PRODUÇÕES & Eventos, em parceria com a AABB-Rio e abriu caminho para novas empreitadas que promovam o bom nome do Clube e a intensificação de eventos de qualidade.



### Massagem Terapêutica

Sei-Tai - Sueca - Cinestésica  
Reichiana - Relaxante  
Watsu (na água) e para gestantes

Atendimento com hora marcada  
Consulta de avaliação, **sem custo**

**Marco Aurélio Leite**

Tel: 3474-9408 / 8810-8160

Av. Henrique Dumont,, 158 / 102 - Ipanema

revista  
**direitos**  
Publicada pela AAPREVI

Leia em [www.aaprevi.com.br/revista](http://www.aaprevi.com.br/revista)



## Seresta apresenta **NOVIDADE**

Já sob novo desenho, com a inclusão de números da MPB, a Noite dos Seresteiros trouxe essa novidade para o público que costuma prestigiar esse tipo de espetáculo.

Além dos já tradicionais cantores, novos artistas se apresentaram e cantaram composições da música popular brasileira, num desfile que durou aproximadamente quatro horas da seresta do dia 08 de junho.

Merece destaque especial a participação, pela primeira vez, de Nilza Santos, cuja interpretação encantou a plateia. Ela prometeu comparecer nos próximos meses.

Em julho, a Noite dos Seresteiros será realizada no dia treze, sexta-feira. Não percam!



SYLVIO DE CARVALHO LEAL

É com pesar que registramos o falecimento do nosso associado Sylvio de Carvalho Leal, ocorrido no dia 04/06/2012, em nossa cidade.

Sylvio, aposentado do Banco do Brasil, exerceu, nos primeiros anos de carreira no banco, os cargos de Fiscal da Carteira Agrícola e, a seguir, subgerente da Agência Ponta Porã-MS. Transferido para o Rio de Janeiro, trabalhou na Direção Geral. Posteriormente foi nomeado gerente da Agência Acre, no referido estado. Requisitado pelo Governo do Acre, assumiu a presidência do Banacre (Banco do Estado do Acre), onde inaugurou agências nas cidades de Sena Madureira, Xapuri, Manaus e Porto Velho.

Retomou ao Banco do Brasil, em Belém do Pará, onde assumiu a Chefia de Ordem de Pagamento e Fundo de Garantia.

De volta ao Rio de Janeiro, cidade que elegeu para morar definitivamente, trabalhou nas agências Metropolitana Cinelândia e Botafogo, onde se aposentou.

Sócio antigo da AABB, foi Presidente da AABB-Pará e Vice-Presidente Financeiro da AABB-Rio na gestão de Roberto Camijo.

Deixa viúva a Sra. Vânia Maria Bitencourt de Carvalho Leal, três filhos Maria Sofia, Patrícia e Silvio, 5 netos e 4 bisnetos.

Sylvio Leal faleceu aos 84 anos, em sua residência, em Copacabana, em decorrência de diabetes, câncer de próstata e de insuficiência respiratória. Seu corpo foi velado em uma das salas do Cemitério São João Batista, onde recebeu as homenagens póstumas de seus familiares e amigos, sendo posteriormente cremado, conforme seu expresso desejo.



CENTRO ORTOPÉDICO BOTAFOGO

Rua Sorocaba, 584 - Botafogo - RJ

Tel: 2528-0303

sac@cob-rio.com / www.cob-rio.com

Atendimento à CASSI  
e outros convênios

**Fisioterapia**  
**Imobilizações Removíveis**

**Pilates**

**Ortopedia**

**Raios X**

**Gesso Sintético Colorido**

**RPG**

(Reeducação Postural Global)



Saída especial em 16 de setembro de 2012

# Portugal

## com Santiago de Compostela

**15 dias, 13 pernoites com café da manhã,  
13 refeições e 1 Show Folclórico**

Ida: RIO/PORTO (TAP 068) Partida às 19:00h e Chegada às 09:00h  
Volta: LISBOA/RIO (TAP 075) Partida às 09:35h e Chegada às 15:50h

### Programação Dia a Dia

1º e 2º dias, domingo, 16 set e segunda, 17 set: RIO de JANEIRO / PORTO  
Aeroporto Galeão, embarque, rumo à cidade do Porto

2º dia, terça, 18 set: PORTO

3º dia, quarta, 19 set: PORTO / GUIMARÃES / BRAGA /  
BARCELOS / PORTO

4º dia, quinta, 20 set: PORTO / AMARANTE / VILA REAL / RÉGUA / PORTO

5º dia, sexta, 21 set: PORTO / SANTIAGO DE COMPOSTELA /  
VIANA DO CASTELO / PORTO

6º dia, sábado, 22 set: PORTO / AVEIRO / COIMBRA

7º dia, domingo, 23 set: COIMBRA / FÁTIMA

8º dia, segunda, 24 set: FÁTIMA / NAZARÉ / BATALHA / ÓRBIDOS / LISBOA

9º dia, terça, 25 set: LISBOA

10º dia, quarta, 26 set: LISBOA / SINTRA / CASCAIS / ESTORIL / LISBOA

11º dia, quinta, 27 set: LISBOA

12º dia, sexta, 28 set: LISBOA / ÉVORA / LISBOA

13º dia, sábado, 29 set: LISBOA com jantar e show folclórico

14º dia, domingo, 30 set: LISBOA / RIO DE JANEIRO

### Hotéis Programados

Hotel Fênix Porto - Hotel Vila Galé Coimbra - Hotel Santa Maria em Fátima  
Hotel Fênix em Lisboa

### Visitas com ingressos

Passeio de barco no Rio D'ouro - Cruzeiro das seis Pontes - Quinta da Pacheca  
Palácio da Bolsa e Igreja de São Francisco (Porto) - Palácio dos Duques (Guimarães)  
Palácio de Mateus (Vila Real) - Museu da Vista Alegre (Aveiro) - Universidade  
e Sala dos Capelos (Coimbra) - Mosteiro dos Jeronimos e Museu dos Coches  
(Lisboa) - Palácio da Vila (Sintra).

### Outros Serviços

Assistência integral de guias de turismo, acompanhante e guias locais,  
transporte em ônibus de turismo privativo para o grupo, Bolsa de Viagem  
Novo Rio, Seguro Saúde e passagem aérea com taxas de embarque.

### Preço por pessoa em apartamento duplo

Parte terrestre (transporte, hospedagem, refeições programadas, ingressos  
mencionados e guias), à vista **1.920**, (euros) ou sinal de **500**, (euros) +  
5 parcelas de **284**, (euros).

Parte aérea (passagem Rio de Janeiro / Porto / Lisboa / Rio de Janeiro com  
taxas de embarque), à vista **1.514**, (dólares) ou entrada de **159**, (dólares) +  
5 parcelas de **271**, (dólares).



**Maiores informações sobre o roteiro e reservas nas lojas da Novo Rio Turismo**

Rua Barão de Mesquita, 218 A - Tijuca - Rio de Janeiro - RJ

**Matriz**  
**3298-1662**

**Tijuca**  
**2567-0102**

**Vila Isabel**  
**2576-1899**

**Méier**  
**2597-8299**

**Madureira**  
**2450-2700**

Saída especial em 11 de novembro de 2012

# Natal Luz

## Gramado e Serra Gaúcha

**8 dias, 7 pernoites com café da manhã  
e 6 refeições**

Ida: RIO/PORTO ALEGRE (Azul 4024) Partida às 09:06h  
Volta: PORTO ALEGRE/RIO (Azul 4104) Partida às 17:14h



A Rua Coberta de Gramado "vestida" para o Natal

### Programação Dia a Dia

1º dia, domingo, 11 nov: RIO de JANEIRO / PORTO ALEGRE

2º dia, segunda, 12 nov: Gramado - City Tour p/manhã e festejos do Natal Luz

3º dia, terça, 13 nov: Nova Petrópolis - Tour p/manhã e à noite - espetáculos  
do Natal Luz

4º dia, quarta, 14 nov: Canela - Visita aos parque p/ manhã e à noite - espetáculos  
do Natal Luz

5º dia, quinta, 15 nov: Canela - Tour p/ manhã e à noite os festejos e espetáculos  
do Natal Luz

6º dia, sexta, 16 nov: Tour Uva e Vinho - Garibaldi e Bento Gonçalves com  
passeio de trem Maria Fumaça

7º dia, sábado, 17 nov: Gramado - Dia livre c/ café da manhã incluso

8º dia, domingo, 18 nov: GRAMADO / PORTO ALEGRE / RIO DE JANEIRO  
Café da Manhã incluso. Manhã livre. No início da tarde, traslado a Porto Alegre  
para voo de regresso ao Rio de Janeiro.

**Observação:** Os ingressos para os espetáculos noturnos, que não estão  
incluídos no pacote, também podem ser adquiridos antecipadamente  
via internet, no site oficial do Natal Luz 2012 e resgatados no Palácio  
dos Festivais, no centro de Gramado.

**Serviços:** 07 pernoites no Hotel Galo Vermelho com café da manhã diário,  
ingressos para todas as visitas diurnas mencionadas na programação  
"Dia a Dia", assistência integral de guia de turismo acompanhante, transporte  
em ônibus de turismo privativo para o grupo, Bolsa de Viagem Novo Rio,  
Seguro Saúde e Passagem aérea com taxas de embarque.

### Preço por pessoa em apartamento duplo:

Parte terrestre + aérea à vista **R\$ 2.394,00**

ou entrada de **R\$ 399,00** + 05 parcelas de **R\$ 399,00**



## Grupo comemorou em duplicata



Bolo Simbólico

A tradicional festa dos aniversariantes do mês, realizada no dia 22/06, no Salão Nobre, teve homenagens destinadas para dois grupos: os que festejaram a passagem do tempo em maio e aqueles que comemoraram em junho.

O clima de alegria e confraternização repetiu-se e principalmente porque a banda Phênix, nos seus melhores dias, comandou com competência e maestria os movimentos coreográficos dos dançarinos e os levou no mesmo tom até os últimos acordes na madrugada.

No intervalo, o momento da foto oficial seguida do corte do bolo simbólico e o coro do tradicional "parabéns para você", do qual participaram os homenageados e seus convidados.



Orquestra Phênix



Dançarinos mostram suas habilidades no salão



Grupo dos Aniversariantes do mês de maio



Grupo dos Aniversariantes do mês de junho



Aniversariante Telmo Costa na companhia da esposa Maria Elizabeth e dos amigos Maria Lucia e Giuliano Orofino



O casal Claudemir Comaru / Fátima comemoram 44 anos de matrimônio ao lado dos amigos Luis Antonio e Helena, Sergio e Geanne, Gecio e Vera



Corte do bolo simbólico



Os aniversariantes Paulo Leão e Mauricio Soares comemoram com suas esposas Vanete e Claudia e os amigos Carlos Copello e Elza



Sócio Marcio Plastina na companhia da esposa Anamaria homenageiam o filho Bruno pelo seu natalício



Casal João Mesqueu / Carmem comemoram seus aniversários de nascimentos e os 55 anos de feliz união, na companhia da filha Valeria e do genro Agostinho



Aniversariante Leia Margarida Figueiredo comemora ao lado dos amigos Clovis Gomes, Lucy Ferreira e Carlos Alberto



Aniversariante Wilton Pacheco Pessanha recebe o carinho da esposa Marineuza Pessanha e dos amigos Hamilton Lima, Ana Magnólia e Ruth



Aniversariante Luci Figueira da Silva festeja ao lado do marido Paulo Cezar Silva



Aniversariante Neyde Barcellos comemora ao lado do esposo Orlando Barcellos



Aniversariante Horácio Lima comemorando com sua esposa Therezinha



Aniversariante Eliete Marques comemora com seu esposo Miguel Lima



Aniversariante Fernando Gabriel na companhia de Pompeana



Aniversariante Sonia Fontinha comemora sua data natalícia e os 52 anos de casada com seu esposo Antonio Fontinha





Aniversariante Dr. Haroldo Brito na companhia de sua esposa Eliette, filha Cristina, genro Francisco e os netos Esther e Vitor



Aniversariante Paulo Cesar de Souza comemora com a esposa Sonia Mara e os amigos Evellyn e Ivan Esteves



Aniversariantes Stael Borges e Fred Bushroe comemoram com os amigos Maria Helena, Maria da Glória, Andre e Clover



Aniversariante Mario Dantas na companhia de sua esposa Brasília



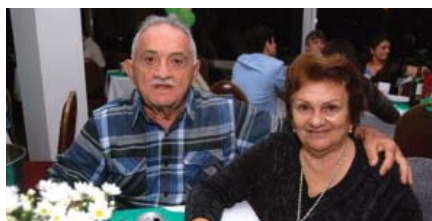
Aniversariante Maria Cristina comemora com os amigos, Enoe, Maureen, Daniel e Gladstony



Aniversariante Ony Coutinho comemora com Janira e Therezinha



Aniversariante Laercia comemora com amigos



Aniversariante Fernando Cruz e sua esposa Marlene



Aniversariante Ruth com os amigos Evelyn e Mario Magalhães



Aniversariante Cássia Fraga na companhia dos amigos e parentes, Monica, Noeli, Aline e Marcos



Aniversariante Tadeu de Souza com a esposa Marilea e a filha Juliana



Aniversariantes Marilio, Tânia e Cesar festejaram ao lado dos amigos e parentes

## Sorteados da noite dos aniversariantes



Anamaria ganhou um kit Natura



Orlando Barcellos ganhou uma aula de Yoga



Vânia agraciada com um almoço



Fernando ganhou uma bateadeira



Toninho ganhou um mês de aula de Dança



Claudio ganhou uma torradeira elétrica



Isabella e Bianca ganharam um kit da Natura



Eliete ganhou um jogo de cama de casal



Dr. Haroldo ganhou uma aula de ginástica energética



Renato Andrade ganhou cortesia de 1 mês na Academia



Eliana ganhou cortesia do salão de beleza



## XXII SALÃO POÉTICO

Realizado no domingo, dia 27/05, no Salão Margarida, o XXII Salão Poético, sob a direção das associadas Eurídice Hespanhol, Regina Gonzalez e Evelyn Esteves, foi um sucesso.

Devemos elogiar a participação do Grupo Eco de Santa Marta, comandado por Vera Versiani, que faz um trabalho lindo, que enaltece a participação de todos na vida, nas comunidades e nas ruas, enfatizando o respeito à dignidade de todos. Segundo ela "a arte é um todo e não algo inatingível. A meu ver, é a expressão real dos sentimentos de cada um de nós em relação ao mundo em que vivemos e às suas diversas manifestações".

Como poeta convidado, Jorge Ventura fez o pré-lançamento de seu livro "Faca de ponta, fogo de palha". Eurídice o entrevistou informalmente realizando várias perguntas sobre sua atividade como escritor, poeta e ator. Jorge Ventura, como sempre, dá um show de interpretação.

Como convidados especiais o grupo "Urbanosemcausa", com Mozart Carvalho e Sergio Gerônimo que em demonstração poeticamente correta anunciam a podridão da nossa política, a mentira, as falcaturias, as dissimulações, as hipocrisias que levam o Brasil, um país lindo, de um povo lindo, não postar o lugar merecido no ranking vencedor das nações de primeiro mundo e o grupo "Instintiva Lavanda", com Barbarela Joacanholi e Carlos Rafael, que revelaram através da música e da interpretação teatral o quanto é importante nos encontrarmos com nossos imensos universos, o que nos transforma em seres plenos e protegidos de qualquer mal.

Tivemos, ainda, a apresentação da pianista Ana Lucia Marinho que executou com muito brilho lindas composições, entre elas, "Choro Terno" e "Bumba-Boi", de seu esposo, nosso associado e músico, Hilton Assunção e de Arabesque de Debussy, entre outras, foi muito aplaudida e elogiada.



Vários poetas enriqueceram a rodada que foi muito especial. O evento marcou o domingo AABBeano e demonstrou que no nosso clube existe espaço para todos. Cada um em seu momento!

Por Miralda Perillier

Retornando a este cantinho de enlevo e arte, ofereço este terno soneto de autoria do poeta João Franco de Godói:

## Minha Oração

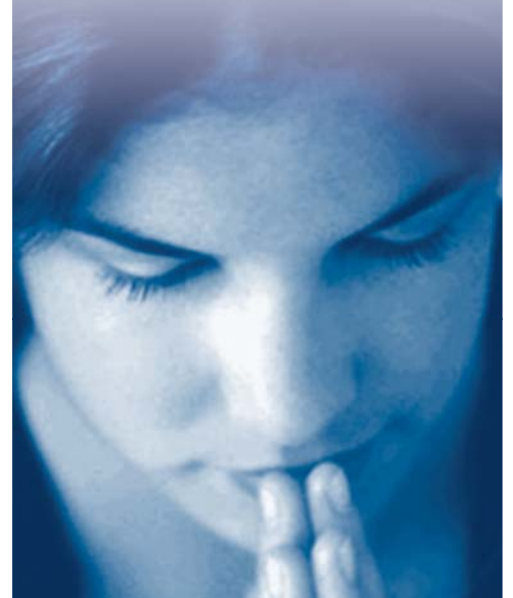
Que eu faça o bem! De tal modo o faça  
Sem que ninguém saiba o quanto custou  
Mãe, espero de ti mais esta graça  
Que eu seja bom, sem parecer que o sou.

Que o pouco que me dê, me satisfaça  
E se do pouco mesmo algum sobrou  
Que eu leve esta migalha, onde a desgraça  
Inesperadamente penetrou.

Que a minha mesa a mais tenha um talher  
Que será minha mãe senhora nossa  
Para o pobre faminto que vier.

Que eu transponha tropeços e embaraços  
Que eu não coma sozinho o pão que possa  
Ser partido por mim em dois pedaços.

(\*) Associada e colaboradora da Revista da AABB.





# Convênios

## Fisioterapia Estética

### Essencial

Estética e Saúde

Alta tecnologia a serviço da sua beleza

Tratamentos de Fisioterapia Estética e RPG Realizados por Fisioterapeutas Especializados

Celulite - Estrias - Manchas  
Rugas - Gorduras localizada  
Flacidez

RPG (Reeducação Postural Global)

"Descontos Especiais p/ Funcionários e Dependentes do Banco do Brasil."

Rua Buenos Aires, 93 / 1105  
Centro - Rio de Janeiro - RJ  
Próximo ao Mercado das Flores

**Tel: 3091-2631**

Marque sua avaliação gratuita

essencialfisio-estetica@hotmail.com

www.essencialfisio-estetica.site.com.br

## Home Care



Somos a primeira empresa no Brasil a oferecer o serviço especializado e personalizado de cuidador de pessoas, no sistema basic home care. Para saber como podemos ajudá-lo, entre em nosso site ou nos ligue:

Serviços Personalizados de Cuidadores:  
Adultos - Idosos - Crianças  
Alzheimer - Parkinson - Paralisia  
Recuperação Cirúrgica - Internação  
Acompanhamento Home Care  
Cuidadora-Nanny p/ crianças  
Cuidadora-Mommy p/ recém nascidos e  
Mamães em recuperação pós-parto  
Cursos e Treinamentos

www.amigoscuidadores.com.br

**2424-1068**

Para cada necessidade uma solução adequada



## Psicologia

### Ana Gedeão

30 anos de experiência  
CRP: 05/37621



Psicoterapia Junguiana - Psicoterapia Breve  
1ª entrevista: Gratuita

"Quem olha para fora dorme, Quem olha para dentro acorda".  
C.G. Jung

**Cel: 9750-3804**

Próximo ao Metrô Cantagalo

ana.nahima@gmail.com

## Avany Castro

CRP: 05/36574

### Psicóloga

Formação em Gestalt Terapia  
Curso de Terapia Corporal na  
Clínica Transdisciplinar

avany.castro@ig.com.br



Clínica de adultos,  
adolescentes, idosos e  
seus familiares

(21) 9804-2135

## Psicóloga Clínica

Ana Cristina Pousa Ferreira

CRP: 05/10120

**Tel: 9808-5134**

Rua Alfredo Pinto, 50 - Tijuca

Próximo Estação Metrô S.F.Xavier - RJ

Atendimento:

Adultos

Adolescentes e casais

Convênios:

AMBEP - Petrobrás

Descontos especiais

Func. B. Brasil

## Psicologia

### Roberta Rodrigues

Psicoterapeuta

CRP 05/39401

Consultório: Botafogo e Gávea

Telefone: 21 8101-4965



## Terapia Holística



### IRISDIAGNOSE E TERAPIAS

ABDON FERREIRA

Terapeuta Holístico CRT - 29997

\* Irisdiagnose \* Florais de Bach e Minas

\* Fitoterapia \* Orientação Alimentar

\* Auriculoterapia \* Técnicas Corporais

Drenagem linfática

(shiatsu, espondiloterapia e terapia biwa-moxa elétrica)

ATENDIMENTO COM HORA MARCADA:

Copacabana, L. do machado e Centro (Tel: 2246-4508 / 9892-3338)

ACEITAMOS CARTÕES

www.abdonferreira.terapiaholistica.net / E-mail: abdonferreira@uol.com.br



## Terapia Holística

Psicoterapia Holística  
Terapia Floral  
Fitoterapia  
Homeopatia  
Cromoterapia  
Auriculoterapia  
Massoterapia Ayurvédica  
Massoterapia Anti-estresse  
Reiki

Eliane C C Vieira

CRT nº 44.112

e

Cris Pessoa

Atendimentos com hora marcada nas terças,  
quartas, quintas e sextas-feiras.

NOVO ENDEREÇO EM OUTUBRO

Rua das Marrecas, 33, 9º andar, cob. 1  
Centro - Rio de Janeiro - RJ

Próximo ao Metrô Cinelândia  
Saída pelo Cine Odeon

(21) 2556-1109 / (21) 8725-1809

LARGO DO MACHADO,  
nº 29, sala 620.  
CATETE  
RIO DE JANEIRO/RJ  
Galeria Condor  
próximo ao Metrô







# Biblioteca Alexandre Caminha

Livros Novos

## FICÇÃO.....

- DOCE GABITO - **Francisco Azevedo**  
 AS CALHOUN: LILAH - **Nora Roberts**  
 O FILHO DE MIL HOMEMS - **Valter Hugo Mãe**  
 O PODER DOS SEIS - **Pittacus Lore**  
 O HIPNOTISTA - **Lars Kepler**  
 ASSASSIN'S CREAD: IRMANDADE - **Oliver Bowden**  
 O CÉU DOS SUICIDAS - **Ricardo Lísia**  
 A ESPERANÇA - **Suzanne Collins**  
 O PRISIONEIRO DO CÉU - **Carlos Ruiz Zafón**  
 AS CORES DE UM CRIME - **Alexandre Vicente**

## NÃO-FICÇÃO.....

- FUGA DO CAMPO 14 - **Blaine Harden**  
 PEQUENO DICIONÁRIO BRASILEIRO DA LÍNGUA MORTA - **Alberto Villas**  
 CARTAS XAMÂNICAS - **Jamie Sams**  
 ERRAR É HUMANO... PERDOAR É CANINO - **Marcel Benedeti**  
 TUDO OU NADA - **Luiz Eduardo Soares**  
 PALÁCIO MONROE: DA CONSTRUÇÃO À DEMOLIÇÃO - **Sérgio A. Fridman**  
 A REVOLUÇÃO DO AMOR - **Luc Ferry**  
 GETÚLIO 1982-1930 - **Lira Neto**  
 POE E KING: A HORA DO SOBRENATURAL - **Odila Maria de Azevedo Watzel**  
 O CONQUISTADOR - **Buddy Levy**

## INFANTO-JUVENIL.....

- AVE JORGE - **Ziraldo**  
 MISTÉRIO DA PÁGINA 19 - **Juarez Machado**  
 ESQUISITA COMO EU - **Martha Medeiros**  
 O DIA EM QUE O CÉU CAIU - **Albert Uderzo**  
 A PORTA PARA SAIR DO MUNDO - **Ana María Shuá**  
 ROBIN DOS BOSQUES - **Catherine Storr**  
 A VERDADEIRA HISTÓRIA DE CHAPEUZINHO VERMELHO - **Agnese Baruzzi**  
 TRÊS HISTÓRIAS DO POVO DAS TERRAS DO BRASIL - **Poliana Asturiano**  
 ATAQUE DO COMANDO P.Q. - **Moacyr Scliar**  
 UMA ESPADA PARA O CAVALEIRO HORÁCIO - **Angie Sage**

“Recomendamos a leitura dos livros abaixo que fazem parte de nosso acervo”



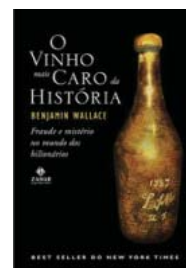
### Filhos do Éden: herdeiros de Atlântida. Eduardo Spohr

Este livro é o início de uma nova saga, em que algumas questões são enfim respondidas, enquanto outras são lançadas ao público. Não se trata de um épico. É, acima de tudo, uma aventura, um autêntico thriller de fantasia, menos heroico e mais dinâmico, mais humano, com pitadas de conteúdo histórico, romance e mitologia. Para os novos leitores, Filhos do Éden é um romance informativo, uma maneira simples de conhecer a mitologia, os combates e a estruturação de forças desse universo fantástico.



### Operação Hurricane: um juiz no olho do furacão. J.E. Carreira Alvim.

Neste livro impressionante, que desnuda implacavelmente os bastidores da justiça brasileira, Carreira Alvim conta seu calvário, busca as razões de ter sido preso por crimes que não praticou, indaga por que seus direitos de magistrado não foram respeitados e denuncia ter sido vítima de uma conspiração odiosa.



### O vinho mais caro da história. Benjamin Wallace.

O preço recorde oferecido por uma garrafa de vinho francês é o início para uma saborosa história de investigação e mistério no sofisticado mundo dos vinhos. Trata-se de um Latife 1787, vendido em um leilão em Christie's londrina. Supostamente teria pertencido a Thomas Jefferson, mas sua trajetória envolve personagens excêntricos e suspeitos... seria tudo uma grande fraude? Teriam colecionadores milionários e arrogantes connoisseurs sido enganados por um reles falsificador? Num ritmo de tirar o fôlego, o autor leva o leitor a França pré-revolucionária e a laboratórios subterrâneos, passando por adegas centenárias.



# UM SÉCULO DE MÚSICA BRASILEIRA



Por iniciativa do Departamento Cultural da AABB-Rio, através de sua Vice-Presidente Cultural, Regina Marques dos Reis González, no dia 15/06, foi realizado no Salão Margarida o evento de cultura “Um Século de Música Brasileira”, com o pianista Newton Nazareth.

Trata-se de um recital de piano solo com exibição simultânea de imagens históricas em telão. Os módulos de estilos musicais são intercalados com textos onde o artista conta a História de nossa Música, desde a estreia da ópera “O Guarani”, de Carlos Gomes até a Bossa-Nova, de Tom Jobim.

O público ficou surpreso ao encontrar o Salão Margarida às escuras. No palco, o telão concentrava a atenção da plateia, sugerindo uma sessão de cinema. Quando começou o espetáculo, os refletores iluminaram o artista e do piano de cauda Yamaha brotaram as composições de Villa-Lobos, Chiquinha Gonzaga, Pixinguinha,



Jacob do Bandolim, Waldir Azevedo, Noel Rosa, Sinhô, Ary Barroso e Ernesto Nazareth, tio-bisavô do pianista.

Ao final, uma agradável sensação de satisfação envolvia a todos e o sucesso da iniciativa levou ao agendamento de uma nova edição do Show, para 1º de Setembro, desta vez em formato de um Chá Cultural, abrindo as comemorações da Semana da Pátria.

## Ballet retorna à AABB



A AABB-Rio acaba de firmar uma parceria com o Instituto Kineret

de Dança, para fazer retornar a sua grade de cursos o Ballet Clássico, Jazz, Hip Hop e Sapateado, destinados ao público de todas as idades.

O Instituto Kineret de Dança iniciou suas atividades, em junho último, na AABB-Rio. “Kineret” em hebraico é o nome dado ao Mar da Galiléia, em Israel, e o Instituto foi criado em 2008, no Rio de Janeiro, com intuito de proporcionar aos alunos vivências na área de danças folclóricas israelenses.

Segundo seus dirigentes, “gradualmente foi crescendo a vontade de introduzir turmas de outras modalidades de dança, tais como Ballet Clássico e Hip Hop. A parceria firmada com a AABB-Rio permitiu que esse desejo tomasse realidade, ao ser disponibilizada uma ampla sala, recentemente reformada”.

Outra informação de interesse dos associados fornecida pela direção do Instituto: “Entre os dias 16 e 20 de Julho faremos aulas abertas gratuitas para aqueles que quiserem experimentar as aulas antes de se matricular. Já estamos planejando um espetáculo de final de ano com apresentações das novas turmas. Esperamos vocês!”

Para inteirar-se de mais novidades e horários das turmas, acesse o site [www.kineret.com.br](http://www.kineret.com.br).



## Stelinha comemorou aniversário

No dia 10 de junho, próximo passado, nossa associada Stella Maris de Oliveira Andrade reuniu seus parentes e amigos, durante o almoço dos domingos no Salão Nobre, para festejar sua data natalícia.

Stelinha, acompanhada do marido Renato Andrade, recebia todos com a fidalguia que caracteriza o simpático

casal. Foram momentos de muita alegria e confraternização vividos junto aos convidados, cada qual se sentindo honrado por compartilhar com a aniversariante aqueles instantes de felicidade. Na hora de cortar o bolo, os presentes entoaram o tradicional “parabéns p’ra você”, formando um verdadeiro coral comandado por sua



A aniversariante Stella Maris na companhia do marido Renato e dos casais de amigos Edson/Marly e Jarbas/Lidia Maria

amiga Marly Jobim ao microfone.

A Revista cumprimenta a aniversariante, desejando-lhe muitos anos de vida.





# Notícias do Departamento de Esportes

## DETEC

### I – TORNEIOS COMEMORATIVOS DO 84º ANIVERSÁRIO DA AABBRIO:

Para o mês de aniversário da AABBRIO, que completou 84 anos em 18 de maio último, o Departamento Esportivo planejou e programou torneios para as seguintes modalidades esportivas: Basquetebol, Futebol Society, Futsal, Sinuca, Squash, Tênis, Voleibol e Xadrez.

Dos oito torneios planejados, apenas os de Sinuca e Tênis foram realizados, pois os torneios das outras modalidades, não tiveram a adesão desejada, e ao não alcançar o número mínimo de inscrições, os mesmos não aconteceram, o que se constituiu em uma perda de oportunidade de congratamento de um grande número de associados, em especial dos novos sócios do clube.

#### I.1 - TORNEIO INTERNO DE SINUCA 84º ANIVERSÁRIO DA AABBRIO:

No período compreendido entre os dias 15 e 30 de maio de 2012, foi realizado o Torneio Interno de Sinuca 84º Aniversário da AABBRIO, contando com a participação de um número expressivo de associados.

Duas foram as categorias disputadas: Série Ouro e Série Prata.

##### Classificação final da Série Ouro:

- 1º lugar – José Eduardo Sadala
- 2º lugar – Marcelo Medeiros
- 3º lugar – José Eduardo Lírio
- 4º lugar – Marcus Vinicius Moreira.

##### Classificação final da Série Prata:

- 1º lugar – Luiz Fioravanti
- 2º lugar – Jayme Athayde
- 3º lugar – Jarbas Machado
- 4º lugar – Cleto Veiga Calado.



O vice-campeão da Série Prata, Jayme Athayde, recebendo seu troféu das mãos do vice-presidente esportivo Raimundo Azevedo, acompanhado do coordenador do torneio José Eduardo Lírio.

### I.2 – TORNEIO INTERNO DE TÊNIS 84º ANIVERSÁRIO DA AABBRIO:

No período de 12 de maio a 09 de junho de 2012, foi realizado o Torneio Interno do 84º Aniversário da AABBRIO. Inicialmente o Torneio foi programado para o período de 12 a 27 de maio, porém em virtude das intensas chuvas que impediram o cumprimento da programação estabelecida, a competição se estendeu até o dia 09 de junho, quando foram disputadas as finais de Simples Masculina “B” e de Dupla “B” e celebrada a Cerimônia de Encerramento do Torneio com a entrega dos troféus aos campeões e vice-campeões. Na oportunidade, foi também comemorada a inauguração do novo piso da quadra II.

A competição foi disputada nas seguintes categorias:

- Simples Masculina “A”
- Simples Masculina “B”
- Simples Masculina “C”
- Dupla Mista
- Dupla Masculina “A”
- Dupla Masculina “B”

Abaixo seguem os resultados dos jogos nas suas respectivas categorias:

#### Categoria “Simples A”

- Jogo 1 – Guilherme Murce x José Aparecido (José Aparecido 6/2 e 6/1)
- Jogo 2 – Lucas Saldanha x Alexandre Casali (Lucas Saldanha 2/6, 6/2 e 6/4)
- Jogo 3 – Marcus Cury x Vinicius Missiagia (Marcus Cury 6/3 e 6/3)
- Jogo 4 – Guilherme Cameiro x Raul Ballista (Raul Ballista 2/6, 6/4 e 6/2)
- Jogo 5 – Augusto Cintra x Fábio Poppe (Augusto Cintra 7/6 e 7/5)
- Jogo 6 – Leandro Oliveira x Pedro Valente (Leandro Oliveira 7/6 e 7/5)
- Jogo 7 – Bruno Falcão x Rodrigo Garcez (Bruno Falcão 6/0 e 6/1)
- Jogo 8 – Moacyr Soares x Marcos Josué (Moacyr Soares 6/3 e 6/3)
- Jogo 9 – Airton Paixão x José Aparecido (Airton Paixão W.O)
- Jogo 10 – Guilherme Guia x Lucas Saldanha (Guilherme Guia 6/3 e 6/2)
- Jogo 11 – Tarcísio Hübner x Marcus Cury (Tarcísio Hübner 7/6 e 6/2)
- Jogo 12 – Daniel Cutrim x Raul Ballista (Daniel Cutrim 6/3, 5/7 e 7/5)
- Jogo 13 – Augusto Cintra x Wong Kwan (Wong Kwan 6/0 e 6/3)
- Jogo 14 – Leandro Oliveira x Carlos Vianna (Carlos Vianna 2/6, 6/7 e 6/1)
- Jogo 15 – Bruno Falcão x Ricardo Gélio (Bruno Falcão 6/1, 6/7 e 6/1)
- Jogo 16 – Moacyr Soares x José Luiz Morgado (José Luiz Morgado 6/2 e 6/4)
- Jogo 17 – Airton Paixão x Guilherme Guia (Airton Paixão 6/0 e 6/2)
- Jogo 18 – Tarcísio Hübner x Daniel Cutrim (Tarcísio Hübner 3/6, 6/4 e 7/6)
- Jogo 19 – Wong Kwan x Carlos Vianna (Wong Kwan 2/0 e Desist.)
- Jogo 20 – Bruno Falcão x José Luiz Morgado (Bruno Falcão W.O)



Jogo 21 – Airton Paixão x Tarcísio Hübner (Airton Paixão 6/0 e 6/0)

Jogo 22 – Wong kwan x Bruno Falcão (Bruno Falcão 6/4 e 6/4)

Jogo 23 – Airton Paixão x Bruno Falcão ( Bruno Falcão 6/4 e 7/5)

**Campeão = Bruno Falcão - Vice-campeão = Airton**



Bruno Falcão recebendo seu troféu das mãos do Vice-Presidente de Patrimônio João José Pereira

### Categoria “Simples B”

Jogo 1 – Bernardo Mattos x Valya Hamza (Bernardo Mattos 2/6, 6/1 e 6/1)

Jogo 2 – Newton Castro x Hílton Assumpção (Hílton Assumpção W.O)

Jogo 3 – Eduardo Duarte x André C. Branco ( Eduardo Duarte W.O)

Jogo 4 - Jayme Athayde x Luiz Carlos Costa (Luiz Carlos Costa 6/4, 2/6 e 6/0)

Jogo 5 – Eduardo Lima x Rodolfo Dias (Eduardo Lima 4/6, 7/5 e 6/2)

Jogo 6 - Vinícius Missiagia x Pedro Sanches (Vinícius Missiagia 6/2 e 6/1)

Jogo 7 – Rodrigo Garcez x André Bustamante (Rodrigo Garcez 6/3, 0/6 e 6/2)

Jogo 8 – Marcelo Baraúna x Luciano Valle (Luciano Valle 6/1 e 6/1)

Jogo 9 – Bernardo Mattos x Fábio Poppe (Fábio Poppe 6/0 e 6/0)

Jogo 10 – Hílton Assumpção x Bernardo Machado (Bernardo Machado 7/6 e 7/5)

Jogo 11 – Eduardo Duarte x Raimundo Azevedo (Raimundo Azevedo 6/3 e 6/1)

Jogo 12 – Marcelo Calmon x Luiz Carlos Costa ( Luiz Carlos Costa 6/3 6/2)

Jogo 13 – Eduardo Lima x Fábio Poppe (Eduardo Lima 7/5 e 6/2)

Jogo 14 – Bernardo Machado x Vinícius Missiagia (Vinícius Missiagia 6/4 e 7/5)

Jogo 15 – Rodrigo Garcez x Raimundo Azevedo (Raimundo Azevedo 6/1 e 6/2)

Jogo 16 – Luiz Carlos Costa x Luciano Valle (Luciano Valle W.O)

Jogo 17 – Eduardo Lima x Vinícius Missiagia (Vinícius Missiagia 3/6, 6/2 e 7/5)

Jogo 18 – Raimundo Azevedo x Luciano Valle (Luciano Valle 6/1 e 6/2)

Jogo 19 – Vinícius Missiagia x Luciano Valle (Vinícius Missiagia 6/3, 4/6 e 6/3)

**Campeão = Vinicius Missiagia – Vice-campeão = Luciano Valle**

### Categoria “Simples C”

Jogo 1 – Ramiro Silveira x Carlos Inguza (Carlos Inguza 7/5 e 6/4)

Jogo 2 – Tiago Gouveia x Gustavo Boisson (Tiago Gouveia W.O)

Jogo 3 – Paulo Cohen x Bruno Silberman (Paulo Cohen 6/4 e 6/1)

Jogo 4 – Francisco Saavedra x Ricardo Rocha (Ricardo Rocha 4/6, 7/5 e 7/5)

Jogo 5 – José Castello x Ricardo Moranti (Ricardo Moranti W.O)

Jogo 6 – João Duarte x Guilherme Leite (João Duarte W.O)

Jogo 7 – Luiz Duarte x Rodrigo Barreto (Luiz Duarte W.O)

Jogo 8 – Juliano Binder x Marcelo Gouveia (Marcelo Gouveia 7/5 e 6/0)

Jogo 9 – Carlos Inguza x Maurício C. Branco (Maurício C. Branco 7/6 e 6/3)

Jogo 10 – Tiago Gouveia x Paulo Cohen (Tiago Gouveia 6/4 e 6/0)

Jogo 11 – Ricardo Rocha x Ricardo Moranti (Ricardo Rocha 7/5 e 7/6)

Jogo 12 – Maurício C. Branco x João Duarte (João Duarte 6/0 e 6/3)

Jogo 13 – Luiz Duarte x Marcelo Gouveia (Marcelo Gouveia 6/0 e 6/1)

Jogo 14 – Tiago Gouveia x Ricardo Rocha (Tiago Gouveia 7/6 e 6/4)

Jogo 15 – João Duarte x Marcelo Gouveia (João Duarte 6/1 e 6/2)

Jogo 16 – Tiago Gouveia x João Duarte (Tiago Gouveia 7/5 e 6/4)

**Campeão = Tiago Gouveia – Vice-campeão = João Duarte**



Tiago Gouveia recebendo seu troféu de campeão das mãos do professor de Tênis Marcos Fiúza

### Categoria “Dupla A”

Jogo 1 – Fábio Poppe/Theovictor de Souza x Pedro Valente/Rodolfo Dias (Pedro Valente/Rodolfo Dias 6/1 e 6/1)

Jogo 2 – Airton Paixão/Guilherme Carneiro x Marcus Cury/Flávio Linhares (Airton Paixão/Guilherme Carneiro 7/5 e 6/1)

Jogo 3 – Carlos Vianna/Daniel Cutrim x Wong Kwan/Guilherme Guia (Carlos Vianna/Daniel Cutrim 7/6, 2/6 e 6/2)

Jogo 4 – José Luiz Morgado/Ricardo Gélío x Bruno Falcão/Durval Meirelles (Bruno Falcão/Durval Meirelles 6/2 e 6/1)

Jogo 5 – Pedro Valente/Rodolfo Dias x Tarcísio Hübner/Moacyr Soares (Tarcísio Hübner/Moacyr Soares 6/2 e 6/3)

Jogo 6 – Airton Paixão/Guilherme Carneiro x Carlos Vianna/Daniel Cutrim (Airton Paixão/Guilherme Carneiro 4/6, 6/4 e 6/4)

Jogo 7 – Tarcísio Hübner/Moacyr Soares x Bruno Falcão/Durval Meirelles (Bruno Falcão/Durval Meirelles W.O)

Jogo 8 - Airton Paixão/Guilherme Carneiro x Bruno Falcão/Durval Meirelles (Bruno Falcão/Durval Meirelles 6/2 e 6/1)

**Campeões = Bruno Falcão/Durval Meirelles – Vice-campeões = Airton Paixão/Guilherme Carneiro.**

### Categoria “Dupla B”

Jogo 1 – André Bustamante/Armando Martins x Olavo Muniz/Sérgio Zaccaro (André Bustamante/Armando Martins 6/1 e 6/1)

Jogo 2 – Fábio Poppe/Vinícius Missiagia x Jayme Athayde/Hílton Assumpção (Fábio Poppe/Vinícius Missiagia 6/2, 4/6 e 6/4)

Jogo 3 - Bernardo Mattos/Pedro Sanches x Eduardo Duarte/Luiz Carlos Costa (Eduardo Duarte/Luiz Carlos Costa 7/5 e 6/1)

Jogo 4 - Augusto Cintra/Sérgio Monteiro x Alexandre Casali/Gustavo Casali (Augusto Cintra/Sérgio Monteiro 6/4 e 6/1)

Jogo 5 – Mário Figueira/Cezar Calliari x André Bustamante/Armando Martins (Mário Figueira/Cezar Calliari 6/1 e 7/6)

Jogo 6 - Fábio Poppe/Vinícius Missiagia x Raul Ballista/Leandro Oliveira (Fábio Poppe/Vinícius Missiagia 6/1, 0/6 e 7/5)

Jogo 7 – Luciano Valle/Raimundo Azevedo x Eduardo Duarte/Luiz Carlos Costa (Luciano Valle/Raimundo Azevedo W.O)

Jogo 8 - Augusto Cintra/Sérgio Monteiro x Bernardo Machado/Cândido Machado (Bernardo Machado/Cândido Machado 3/6, 5/4 e Desist.)

Jogo 9 - Mário Figueira/Cezar Calliari x Fábio Poppe/Vinícius Missiagia (Fábio Poppe/Vinícius Missiagia W.O)

Jogo 10 - Luciano Valle/Raimundo Azevedo x Bernardo Machado/Cândido Machado (Luciano Valle/Raimundo Azevedo 6/7, 6/4 e 6/2)

Jogo 11 - Fábio Poppe/Vinícius Missiagia x Luciano Valle/Raimundo Azevedo (Fábio Poppe/Vinícius Missiagia 6/4 e 6/3)

**Campeões = Vinicius Missiagia e Fábio Poppe – Vice-campeões= Luciano Valle e Raimundo Azevedo.**



Da esquerda para a direita: campeões Vinicius Missiagia e Fábio Poppe confraternizam com os vice-campeões Raimundo Azevedo e Luciano Valle.

### Categoria “Dupla Mista”

Jogo 1 – Adriana Nudi/Hélio Nudi x Tatiana Ramos/Aloysio Rezende (Adriana Nudi/Hélio Nudi 6/2 e 6/2)



Jogo 2 – Júlia Gazineu/Pedro Sanches x Cristina Sequeira/Fábio Poppe (Cristina Sequeira/Fábio Poppe W.O)

Jogo 3 – Daniela Horta/Bernardo Machado x Andréa Carneiro/Moacyr Soares (Daniela Horta/Bernardo Machado 6/2 e 6/2)

Jogo 4 – Karen Pegler/Flávio Linhares x Rose Gammino/Carlos Vianna (Karen Pegler/Flávio Linhares 6/4 e 6/3)

Jogo 5 – Adriana Nudi/Hélio Nudi x Letícia Fernandes/Tarcísio Hübner (Letícia Fernandes/Tarcísio Hübner 6/2 e 6/1)

Jogo 6 – Ute Azevedo/Marcus Cury x Cristina Sequeira/Fábio Poppe (Ute Azevedo/Marcus Cury 6/2 e 6/1)

Jogo 7 – Daniela Horta/Bernardo Machado x Letícia Fernandes/Tarcísio Hübner (Daniela Horta/Bernardo Machado 6/4 e 6/3)

Jogo 8 – Ute Azevedo/Marcus Cury x Karen Pegler/Flávio Linhares (Ute Azevedo/Marcus Cury 6/1, 3/6 e 6/1)

Jogo 9 – Daniela Horta/Bernardo Machado x Ute Azevedo/Marcus Cury (Daniela Horta/Bernardo Machado 6/2 e 6/2).

**Campeões = Daniela Horta e Bernardo Machado – Vice-campeões= Ute Azevedo e Marcus Cury.**



Da esquerda para a direita: Mário Magalhães (assessor da presidência), premiando Bernardo Machado e Daniela Horta (campeões), e o associado Carlos Acioli Rodolfo premiando Ute Azevedo (vice-campeã).

## 2 – OUTROS EVENTOS:

### 2.1- NATAÇÃO:

#### FESTIVAL DE PRANCHINHA EM COMEMORAÇÃO AO 84º ANIVERSÁRIO DA AABB:

No dia 26/05/2012 realizou-se o tradicional Festival de Pranchinha em comemoração ao 84º aniversário da AABB-Rio, do qual participaram alunos da Escola de Nataação da Equipe 8, e atletas do Instituto Benjamim Constant (IBC).

O evento, resultante de uma parceria da AABB-Rio com o Instituto Benjamim Constant, atendeu plenamente às expectativas dos organizadores, tendo alcançado o sucesso esperado, e principalmente, demonstrando a todos não haver limites para o ser humano quando existe força de vontade. Os futuros atletas adentraram ao parque aquático nadaram e conquistaram suas medalhas de participação patrocinadas pelo Instituto Benjamim Constant.



Momento de confraternização entre os participantes do Festival de Pranchinhas.

Ao final proporcionado pelos pais, com a colaboração da AABB-Rio, foi servido um lanche a todos os participantes.

## 2.2 – SINUCA: 1ª ETAPA DO CAMPEONATO ESTADUAL DO RIO DE JANEIRO:

A 1ª Etapa do Campeonato Estadual do Rio de Janeiro organizado e dirigido pela Federação de Sinuca e Bilhar do Estado do Rio de Janeiro (FSBERJ), foi realizada no dia 19 de maio, no late Clube do Rio de Janeiro.

A equipe da AABB-Rio teve atuação destacada obtendo os expressivos resultados que se seguem: - Guilherme Paes, associado de apenas 12 anos de idade obteve a 3ª colocação;



- José Ricardo Gasparini obteve a 5ª colocação, e;  
- José Eduardo Lírio classificou-se em 6º lugar.

Flagrante dos oito primeiros colocados

## 2.3 – SQUASH

A equipe de Squash da AABB-Rio participou em maio da etapa carioca do “Carolina Patricio Squash Open 2012” com sete atletas, conquistando 5 troféus, dois campeões e três vice-campeões, sendo a equipe mais premiada do torneio. A AABB-Rio alcançou a fase final com todos os atletas competindo. Portanto estão de parabéns os seguintes atletas: Eduardo Machado, Fabio Reis, Gustavo Zaccaro, Marcos André Cunha, Nelio Gaspar, Ricardo Gélio e Vinicius Missiaggia.

## 2.4 – VOLEIBOL:

### EQUIPE DE VOLEIBOL MÁSTER FEMININA NO US OPEN 40+:

Nossa equipe de Voleibol Feminino Máster, disputou no período de 23 de maio a 03 de junho o famoso US OPEN, realizado em Salt Lake City – Estados Unidos. A classificação da equipe da AABB-Rio em terceiro lugar foi excelente, tendo em vista o alto nível técnico da competição e a participação de muitas equipes categorizadas de diferentes países.



Equipe da AABB-Rio de Voleibol Feminino Máster = medalha de bronze no US OPEN 2012

## 2.5 – WATCHOUT COMBAT SHOW:

No dia 18 de maio, no nosso Ginásio de Esportes, foi realizada a 19ª Edição do WOCS, do qual participaram grandes nomes do MMA, inclusive lutadores do UFC. O evento mais uma vez proporcionou ao nosso clube uma exposição nacional e internacional, pelo fato de ter sido transmitido ao vivo para todo o Brasil e exterior através de um canal de televisão por assinatura.

Ocorreram disputas de cinturão e excelentes lutas contando com finalizações e nocautes deixando a plateia que lotou o



ginásio satisfeita com o espetáculo. A próxima edição do evento, a 20ª, terá caráter comemorativo e promete suplantiar o êxito dos eventos anteriores.



### 3 – BOLÃO DO CAMPEONATO BRASILEIRO DE 2012:

O Campeonato Brasileiro foi iniciado no último dia 19 de maio, estando em pleno andamento. Nesta oportunidade, convidamos os associados para participar do Bolão organizado pelo Departamento de Esportes da AABB-Rio. É importante ressaltar que convidados podem participar do Bolão, mas não têm direito à premiação, pois a mesma é destinada exclusivamente aos associados da AABB-Rio.

#### Entenda como funciona o Bolão da AABB-Rio:

- Jogos realizados aos domingos;
- Cada participante recebe uma ficha que deve ser preenchida e devolvida ao funcionário responsável até 10 minutos antes do início dos primeiros jogos do respectivo domingo;
- O vencedor final será o associado(a) que somar o maior número de pontos, de acordo com o Regulamento do Bolão:  
1,0 ponto = acerto do resultado do jogo (vitória, derrota, empate).

2,0 pontos = acerto do placar do jogo (1x0, 2x1, etc...).

Em caso de empate, na rodada ou ao final do campeonato, haverá sorteio entre os participantes empatados.

#### Vencedores por rodadas:

1ª rodada: Pedro Araújo;

2ª rodada: Félix Chalom;

4ª rodada: Luiz Carlos Generoso.

#### Prêmios por rodada

Uma pizza média ou uma porção de calabresa ou uma porção de salgadinhos (seis unidades) + duas latas de refrigerantes ou duas latas de cervejas.

#### Prêmio no final do Campeonato Brasileiro

1º lugar = Camisa Polo do time do coração;

2º lugar = Bandeira do time do coração;

3º lugar = Bola do time do coração.

### 4 – PROJETO ESPORTE E SAÚDE:

Repetindo os informes das últimas edições desta Revista, o Departamento de Esportes da AABB-Rio aguarda a manifestação dos associados interessados em participar das atividades do PROJETO ESPORTE E SAÚDE, aos domingos, às 10:00 horas, na orla da Lagoa Rodrigo de Freiras.

O DETEC ressalta que se ocorrer manifestação por parte dos associados, o projeto será retomado com frequência semanal, que poderá ser aos domingos ou sábados, dependendo da preferência dos interessados.

O Departamento de Esportes enfatiza que terá enorme satisfação em organizar e realizar as referidas atividades, visando despertar nos participantes, o interesse pela prática de atividades físicas orientadas, objetivando melhor qualidade de vida. Este é o último convite. Informações no Departamento de Esportes:

E-mail: aabb-detec@aabb-rio.com.br

Fones: 2274-4350 ou 2274-4722 (ramal 436), após as 13:00 horas.

### 5 - PROGRAMAÇÃO PERMANENTE DO DETEC:

Objetivando informar aos associados da AABB-Rio e considerando que, enquanto alguns sócios frequentam o clube assiduamente, e conhecem ou devem conhecer as atividades esportivas oferecidas e a programação das mesmas; outros, comparecem raramente ou irregularmente, e por isso, podem desconhecer as possibilidades existentes para a prática de atividades físicas disponíveis. Neste caso, podem também se encontrar um grande número de novos associados.

Assim sendo, o Departamento de Esportes visando a mobilizar o maior número possível de associados para o salutar hábito da prática rotineira de atividades físicas, apresenta, de forma resumida, a programação das atividades realizadas ou supervisionadas pelo DETEC, não levando em consideração, no elenco abaixo apresentado, os cursos oferecidos pelas empresas terceirizadas:

#### 5.1 – ACADEMIA DE GINÁSTICA PRÓ-QUALITY:

- De 2ª às 5ª feiras, de 06:00 às 23:00 horas;
- Às 6ª feiras, de 06:00 às 22:00 horas;
- Aos sábados, de 09:00 às 17:00 horas, e;
- Nos domingos e feriados, de 09:00 às 15:00 horas.

#### 5.2 – BADMINTON:

Recreação para associados e convidados, na quadra II do complexo desportivo, nas 3ª e 5ª feiras e sábados e domingos, de 10:00 às 12:00 horas.

#### 5.3 – BASQUETEBOL:

Recreação para associados e convidados no ginásio de esportes, nas 3ª e 5ª feiras, de 20:00 às 22:00 horas.

Outros horários poderão ser oferecidos, desde que ocorra demonstração de interesse dos associados e disponibilidade do ginásio.

#### 5.4 – CARTEADO:

Salão de Carteadado disponível para associados e convidados, de 3ª feiras aos domingos, no período de 14:00 às 22:00 horas.

#### 5.5 – DANÇA SOLTA (ZUMBA):

Atividade desenvolvida em conjunto com o Departamento Cultural, para associados e convidados, no Salão Margarida, às 4ª feiras, de 19:30 às 20:30 horas.

#### 5.6 – FUTSAL:

Recreação para associados e convidados nas quadras do complexo desportivo:

- Às 4ª feiras, das 20:00 às 22:45 horas na quadra IV;
- Às 5ª feiras, das 20:00 às 22:45 horas na quadra I;
- Às 6ª feiras, das 20:00 às 22:45 horas na quadra IV.

#### 5.7 - FUTEBOL SOCIETY (durante o dia):

Recreação para associados e convidados:  
- Às 3ª e 5ª feiras, de 07:00 às 11:00 horas (Veteranos acima de 50 anos de idade);  
- Aos sábados, de 07:00 às 11:00 horas (Adultos em geral)



e de 11:00 às 13:00 horas (até 13 anos de idade).

#### **5.8 – FUTEBOL SOCIETY (período da noite):**

Recreação para associados e convidados:

- Nas 4ª, 5ª e 6ª feiras, das 19:00 às 20:00 horas (até 13 anos de idade), e de 20:00 às 22:45 horas (para adultos);

Outros horários podem ser oferecidos, desde que ocorra a demonstração de interesse por parte dos associados e disponibilidade do campo.

#### **5.9 – NATAÇÃO:**

Treinamento para associados da equipe de competição da AABB-Rio, de 3ª às 6ª feiras, nos horários: 06:30 às 07:50 horas e de 15:00 às 17:00 horas.

Associados interessados em participar da equipe podem se apresentar nos horários acima, à profa. Virgínia Pedrosa.

#### **5.10 – RECREAÇÃO INFANTIL:**

Atividade desenvolvida em conjunto com os Departamentos Cultural e Social, no piso preto, aos domingos, de 13:00 às 16:00 horas.

#### **5.11 – SINUCA:**

De 3ª feiras aos domingos, de 09:00 às 22:00 horas, de acordo com a ordem de chegada ao clube, observando o Regulamento de Utilização das Mesas.

#### **5.12 – SQUASH:**

De 3ª feiras aos domingos, de 07:00 às 22:00 horas, de acordo com a ordem de chegada ao clube, observando o Regulamento de Utilização das Quadras.

#### **5.13 – TÊNIS:**

De 3ª feiras aos domingos, de 07:00 às 22:00 horas, de acordo com a ordem de chegada ao clube, observando o Regulamento de Utilização das Quadras.

#### **5.14 – TÊNIS DE MESA:**

De 3ª feiras aos domingos, no salão de jogos no 2º piso, de 09:00 às 22:00 horas, de acordo com a ordem de chegada ao clube.

#### **5.15 – VOLEIBOL:**

Recreação para associados e convidados:

- Na quadra II do complexo desportivo, às 4ª e 6ª feiras, de 10:00 às 13:00 horas,

- Na quadra III do complexo desportivo, às 4ª e 6ª feiras, de 20:00 às 22:45 horas.

Outros horários podem ser oferecidos, desde que ocorra a demonstração de interesse por parte de associados e disponibilidade de quadras.

#### **5.16 – XADREZ:**

Prática de associados e convidados, no Espaço do Xadrez, na sala localizada acima da Barbearia Masculina, nas 3ª e 5ª feiras, de 14:00 às 21:00 horas e aos sábados, de 15:00 às 19:00 horas.

Informações no Departamento de Esportes:

E-mail: [aabb-detec@aabb-rio.com.br](mailto:aabb-detec@aabb-rio.com.br)

Fones: 2274-4350 ou 2274-4722 (ramal 436), após as 13:00 horas.

#### **6 - UTILIZAÇÃO DAS INSTALAÇÕES ESPORTIVAS:**

O Departamento Esportivo tem acompanhado com muita atenção como tem se processado a utilização das instalações esportivas da AABB-Rio por associados e convidados, visando identificar as razões e motivos das reiteradas reclamações de sócios, que se sentem impossibilitados de participar de atividades esportivas no ambiente do clube.

Cautelosamente, com muita sensibilidade e bom-senso, o DETEC analisou e avaliou as questões apresentadas e entre algumas constatações, realçam à primeira vista:

**1** – Alguns grupos de associados, combinados entre si, reservam determinada instalação esportiva em horários seguidos, impossibilitando que outros grupos ou pessoas tenham acesso à respectiva instalação. Deve ser observado que esses grupos não estão cometendo nenhuma ilegalidade, estão apenas usufruindo as possibilidades que existem, de acordo com as normas vigentes; normas essas, que devem ser modificadas, para que de forma transparente, todos os associados saibam como proceder para utilizar as referidas instalações esportivas.

**2** – Outra situação que ocorre com frequência, é a seguinte: um associado reserva uma instalação esportiva e apresenta à Secretaria da AABB-Rio uma lista de convidados, impossibilitando que um sócio do clube não relacionado ao associado anfitrião, tenha acesso à instalação esportiva no horário reservado; na prática, ocorre o que se segue: o “interesse/direito” do convidado se sobrepõe ao “direito” do associado”.

**3** – Ainda outra situação relacionada a convidados, ocorre quando o associado faz a reserva da instalação esportiva, apresenta a lista de seus convidados à Secretaria da AABB-Rio, e nem mesmo está presente no clube para receber e se responsabilizar pela conduta de seus convidados.

**4** – Ocorrem com frequência, em especial no campo de Futebol Society, situações nas quais, pais ou responsáveis por crianças exigem que as mesmas participem de jogos de futebol juntamente com adultos, o que a experiência não recomenda, pois casos de contusão ou de diálogos nem sempre adequados, podem provocar situações desagradáveis e evitáveis.

Considerando o exposto, e na expectativa de que todos os associados tenham pleno conhecimento dos procedimentos para utilização das instalações esportivas da AABB-Rio, o Departamento Esportivo divulga a tabela de horários que se segue. O objetivo é proporcionar ao associado uma visão geral da ocupação das referidas instalações esportivas, possibilitando que o mesmo saiba quando poderá participar de atividades programadas pelo DETEC sem necessitar de fazer a reserva da respectiva instalação esportiva, e quando deverá reservar a instalação esportiva para utilização por determinado grupo de associados e seus convidados.



**3ª feiras**

HORÁRIO	GINÁSIO	QUADRA I	QUADRA II	QUADRA III	QUADRA IV	SOCIETY
18:00/19:00	treino-fs	livre	escolinha-fs	livre	escolinha-ba	escolinha-soc
19:00/20:00	treino-fs.	livre	treino-fs	escolinha-vo	escolinha-ba	livre
20:00/21:00	detec-bask	livre	treino-fs	escolinha-vo	treino-fs	livre
21:00/22:00	detec-bask	livre	treino-fs	escolinha-vo	treino-fs	livre
22:00/22:45	detec-bask	livre	detec-fs	detec-vo	detec-fs	livre

**4ª feiras**

HORÁRIO	GINÁSIO	QUADRA I	QUADRA II	QUADRA III	QUADRA IV	SOCIETY
18:00/19:00	escolinha-vo	livre	escolinha-fs	livre	escolinha-fs	livre
19:00/20:00	treino-vo	treino-fs	treino-fs	detec-vo	escolinha-fs	detec-so-inf
20:00/21:00	treino-vo	treino-fs	treino-vo	detec-vo	detec-fs	detec-so-ad
21:00/22:00	detec-vo	livre	treino-vo	detec-vo	detec-fs	detec-so-ad
22:00/22:45	detec-vo	livre	treino-vo	detec-vo	detec-fs	detec-so-ad

**5ª feiras**

HORÁRIO	GINÁSIO	QUADRA I	QUADRA II	QUADRA III	QUADRA IV	SOCIETY
18:00/19:00	treino-fs	livre	escolinha-fs	livre	escolinha-ba	escolinha-soc
19:00/20:00	treino-fs.	livre	treino-fs	escolinha-vo	escolinha-ba	detec-so-inf
20:00/21:00	detec-bask.	detec-fs	treino-fs	escolinha-vo	treino-fs	detec-so-ad
21:00/22:00	detec-bask.	detec-fs	treino-fs	escolinha-vo	treino-fs	detec-so-ad
22:00/22:45	detec-bask	detec-fs	detec-fs	detec-vo	detec-fs	detec-so-ad

**6ª feiras**

HORÁRIO	GINÁSIO	QUADRA I	QUADRA II	QUADRA III	QUADRA IV	SOCIETY
18:00/19:00	livre	livre	livre	escolinha-vo	escolinha-fs	livre
19:00/20:00	treino-fs	livre	livre	treino-vo	escolinha-fs	detec-so-inf
20:00/21:00	treino-fs	livre	treino-vo	treino-vo	detec-fs	detec-so-ad
21:00/22:00	livre	livre	treino-vo	detec-vo	detec-fs	detec-so-ad
22:00/22:45	livre	livre	treino-vo	detec-vo	detec-fs	detec-so-ad

**CONVENÇÕES:**

detec-bask	prática do basquetebol aberta para os associados e seus convidados.
detec-bad	prática do badminton aberta para os associados e seus convidados.
detec-fs	prática do futsal aberta para os associados e seus convidados.
detec-vo	prática do voleibol aberta para os associados e seus convidados.
detec-so-vet	prática do futebol-society aberta para os associados e seus convidados. (acima de 50 anos).
detec-so-ad	prática do futebol-society aberta para os associados e seus convidados. (acima de 14 anos de idade).
detec-so-inf	prática do futebol society aberta para os associados e seus convidados. (13 anos de idade e menos).
detec-vo	prática do voleibol aberta para os associados e seus convidados.
escolinha ba	aprendizagem do basquetebol para associados e convidados.
escolinha vo	aprendizagem do voleibol para associados e convidados.
escolinha fs	aprendizagem do futsal para associados e convidados.
escolinha soc	aprendizagem do futebol para associados e convidados.
treino-fs	treinamento de equipes de futsal.
treino-vo	treinamento de equipes de voleibol.
livre	horários vagos que poderão ser reservados com antecedência mínima de sete dias, e utilizados por sócios e convidados, por períodos de uma hora, que podem ser renovados, caso não existam outros interessados pela instalação esportiva.

**II - JEMABS, JESAB, JERAB E FENAB:**

A AABBRio pretende participar das competições JEMABS, JESAB, JERAB E JENAB, cujos períodos de realização e datas são as seguintes:

**JEMAB (MR-I)** = a Micro Região Sul Fluminense será realizada no dia 15 de julho de 2012, em Três Rios-RJ, com a disputa das seguintes modalidades esportivas:

Buraco; Futsal; Futebol Minicampo (Society); Futvôlei; Sinuca; Tênis de Mesa; Sinuca; Xadrez.

A AABBRio convida os associados em participar desse importante evento visando se classificar para a JESAB, que será realizada em Resende, nos dias 15 e 16 de setembro vindouro.

Caso a AABBRio consiga também se classificar nesta segunda

competição, participará da JERAB, envolvendo os Estados do Rio de Janeiro, Minas Gerais, Espírito Santo e São Paulo; competição a ser realizada em Niterói nos dias 14, 15 e 16 de outubro do corrente ano.

A competição nacional JENAB será realizada em Salvador-Bahia, em março de 2013, em data a ser estabelecida.

A AABBRio espera poder participar da JEMAB, nas modalidades acima especificadas e para isso tem a expectativa de que seus associados se inscrevam para compor suas equipes representativas.

As inscrições podem ser feitas através do:

E-mail = aabb-detec@aabbrio.com.br

Telefones = 2274-4350 e 2274-4722 Ramal 326, no horário de 13:00 às 20:00 horas.



## CONSELHO DE USUÁRIOS



### participação social e saúde

Levamos ao conhecimento de todos os associados da CASSI que, em data de 20 de junho de 2012, o Conselho Deliberativo da Caixa de Assistência dos Funcionários do Banco do Brasil, em

sua primeira reunião ordinária após a nova gestão dos Conselheiros eleitos em maio último, aprovou a inclusão do Plano Associados, junto à Agência Nacional de Saúde Suplementar (ANS), nos termos da Lei 9.656, até a data de 04/08/2012.

Tal providência, significa a perenidade de funcionamento do Plano Asso-

ciados que passará a abranger todos os benefícios e procedimentos estabelecidos pelo órgão regulador e elimina o risco de seu fechamento, como ocorreria sem a adoção da medida de inclusão do plano, em decorrência das disposições contidas na RN 254 da ANS.

**Mário Fernando Engelke**  
Conselheiro eleito da CASSI  
Coordenador do Conselho de  
Usuários da CASSI RJ

## CONSELHO FISCAL

### COMUNICADO

Em razão da substituição da empresa prestadora de serviços contábeis ao Clube, no curso do encerramento do exercício de 2011, os demonstrativos contábeis relativos aos meses de janeiro, fevereiro e março de 2012 somente foram disponibilizados ao Conselho Fiscal,

em data de 13 de junho último.

Embora as atividades de acompanhamento e verificações do Conselho Fiscal tenham continuado a ocorrer sem solução de continuidade, a apreciação e análise previstas para o primeiro trimestre do exercício encontram-se em vias de conclusão e estarão sendo disponibiliza-



das, ao quadro social, na próxima edição da Revista AABBRIO.

**Mário Fernando Engelke - Presidente**  
18/06/2012

## Cirurgião Dentista

**Dr. Temilton Feydit Jorge**  
CRO: 4939-RJ

**Clínica Geral e  
Próteses**

### Tabela do Banco do Brasil

Praça Saens Peña, 45 / sala 902  
Telefone: 2284-3693

**Tijuca**

## Valdemiro Tavares e advogados

[www.tavareseadvogados.com](http://www.tavareseadvogados.com)

Cível - Família - Sucessões - Consumidor - Empresarial  
Trabalhista - Obrigações e Contratos - Responsabilidade Civil  
Imobiliário - Previdenciário - Bancário - Juizados Especiais  
Aposentado - Cesta alimentação  
Incorpore o auxílio cesta - Alimentação a sua aposentadoria

**Atuamos junto à PREVI e Banco do Brasil**

Rio de Janeiro:  
Av. Franklin Roosevelt, 126 / Sala 408 - Centro  
**Tel: (21) 2220-3604**



**Dr. Hugo de Castro**

**Dra. Paula S. de Castro**

## Cirurgia Plástica da Barra

**Todas as cirurgias estéticas faciais e corporais  
Cirurgia dermatológica e câncer de pele**

**Tel: (21) 2430-9340**

**Centro Médico Barrashopping - sala 310 - Barra da Tijuca - RJ**



# WORKSHOP DAS NOIVAS

No dia 17/06/12, o site noivascariocas.com, realizou o 1 Workshop Noivas Cariocas – Feira de produtos e serviços para Noivas.



O evento teve como endereço o Salão Nobre da AABB-Rio, em frente à Lagoa Rodrigo de Freitas, no Leblon e contou com fornecedores de todos os segmentos.

Na programação constou um desfile de noivas, noivos, madrinhas e daminhas, além de apresentações de musicais, sorteios, e brindes para as noivas presentes.

A feira alcançou um grande sucesso! Confira fotos do evento.



**Prof. José  
Figueiredo Penteado**  
CRM: 52.03721-0

**CONSULTAS**

**ENDOSCOPIAS**

**HÁLITO**

**GASTRITE**

**COLITE**

**HEPATITE**

**PRISÃO DE VENTRE**

**DIVERTICULOSE**

**Botafogo**

R. Voluntários da Pátria 190 / 724  
Tel: (21) 2539-1217 / 2539-1397

**Barra:**

Av: Luiz Carlos Prestes 410 / 107  
Tel: (21) 3325-0484 / 2104-9540

[www.riogastro.com.br](http://www.riogastro.com.br)

[www.centrodohalito.com.br](http://www.centrodohalito.com.br) - [www.endorio.com.br](http://www.endorio.com.br)

Email: [riogastro@riogastro.com.br](mailto:riogastro@riogastro.com.br)

## Cirurgiã Dentista

**Dra. Eunice Ortega**

Clínica geral - Estética - Clareamento - Periodontia

**Tabela do Banco do Brasil e Sindicato**

Convênios: Embratel - Petrobras - Petrobras Distribuidora

**Tel: (21) 2547-1798**

Av. Nossa Senhora de Copacabana, 750 / 613 - Copacabana - Rio de Janeiro - RJ



Tratamento de gengiva, cirurgia, enxertos, dente com mobilidade

**EXPRESS RENT A CAR** Alugue um carro  
[www.expressrentacar.com.br](http://www.expressrentacar.com.br)



Aluguel de carros com Km livre

Promoções: 7 dias, 15 dias e mensal

**Central de Reservas:**  
**(21) 2481-3831 / 3351-1828**





## BASQUETEBOL

3a a 5a feiras ⇒ 17:30 às 20:30  
 Informações: AABB-Rio, no Departamento de Esportes. Tel. 2274-4722 (Ramal 436)

## CANTO CORAL - Curso gratuito

AABB-Rio  
 3aS feiras ⇒ 19:30 às 21:00h  
 Informação: Sr. José Carlos Brandão. Tel. 8857-0157

## DANÇA DE SALÃO - Adolescentes e Adultos

ESPAÇO DE DANÇA CRISTIANO SALGADO -ME  
 3a e 5a feiras ⇒ 17:00 às 21:00h  
 Informação: Tel. 9885-3027 (Jenifer) 9869-6161 (Cristiano)

## FUTEBOL DE SALÃO - FUTSAL

4ª e 6a feiras ⇒ 18:00 às 19:00h - (11 a 15 anos)  
 3a e 5a feiras ⇒ 18:00 às 19:00h - (5 a 10 anos)  
 Informações: AABB-Rio, no Departamento de Esportes. Tel. 2274-4722 (Ramal 436)

## GINÁSTICA & ALONGAMENTO (GIL) - Adolescentes & Adultos

AABB-RIO - Prof. Manoel Mário Sant'Anna  
 2a a 6a feiras ⇒ 08:00 às 09:00h - ginástica  
 2ª a 6ª feiras ⇒ 09:00 às 09:30h - alongamento  
 4a e 6a feiras ⇒ 17:00 às 18:00h - ginástica  
 3a e 5a feiras ⇒ 17:00 às 18:00h - alongamento  
 3a e 5a feiras ⇒ 18:00 às 19:00h - ginástica  
 Informação: Secretaria. Tel. 2274-4722 (Ramal 5)

## GINÁSTICA ENERGÉTICA (GAE) - Adolescentes & Adultos

Ana Lúcia Corporis Terapia Naturais Ltda. M.E. (CORPORIS ME)  
 3a e 6a feiras ⇒ 07:30 às 08:10h  
 ⇒ 08:20 às 09:00h  
 ⇒ 09:00 às 09:40h  
 Informação: Ana Lúcia. Tel. 2274-4722 (Ramal 442) 2285-7652 / 9974-5906

## HIDROGINÁSTICA

FFS Eventos Esportivos Ltda  
 3ª a 6ª-feiras ⇒ 07:00 às 07:50h  
 ⇒ 11:30 às 12:20h  
 ⇒ 18:10 às 19h  
 Informação: Fábio.  
 Tel.: 7846-8091

## JIU-JITSU (JIU) - MASCULINO E FEMININO

Black Belt Sport Center Ltda. (BLACK BELT)  
 3a a 6a feiras ⇒ 10:30 às 12:00h - (Jiu-Jitsu)  
 ⇒ 12:00 às 14:30h - (Jiu-Jitsu -Equipe I)  
 ⇒ 14:30 às 16:00h - (Jiu-Jitsu -Equipe II)  
 Informação: Murilo e Rubens. Tel. 9152-0935 / 2274-4722 (Ramal 424)

## MUSCULAÇÃO

2ª a 5ª feira, de 06h às 23h  
 6ª feira, de 06h às 22h  
 sábado, de 09h às 15h  
 domingo e feriado, de 09h às 13h.

Informações: AABB-Rio, no Departamento de Esportes. Tel. 2274-4722 (Ramal 436)

## NATAÇÃO - crianças, adolescentes e adultos

Equipe 8 Eventos Esportivos Ltda  
 3a a 6a feiras ⇒ 06:00 às 07:00h (aperfeiçoamento 2)  
 ⇒ 07:00 às 08:00h (aperfeiçoamento 2)  
 ⇒ 07:00 às 16:30h (aperfeiçoamento 1)  
 ⇒ 07:45 às 08:30h (estágio 2 ou 3)  
 ⇒ 07:45 às 08:45h (aprendizado)  
 ⇒ 08:00 às 08:30h (aquababy)  
 ⇒ 08:30 às 09:30h (aperfeiçoamento 2)  
 ⇒ 08:30 às 15:00h (touca vermelha, amarela e estágio 1)  
 ⇒ 10:00 às 11:00h (aprendizado e aperfeiçoamento 2)  
 ⇒ 11:00 às 12:00h (aperfeiçoamento 2)  
 ⇒ 14:00 às 17:20h (aprendizado e aperfeiçoamento)  
 ⇒ 16:30 às 17:15h (touca vermelha ou amarela)  
 ⇒ 18:00 às 21:00h (aprendizado e aperfeiçoamento)  
 Aquababy ⇒ - Crianças de 01 a 03 anos (adaptação ao meio líquido)  
 Touca Vermelha, Amarela ou Estágio 1 ⇒ - Crianças de 03 a 08 anos  
 Estágio II, III e IV ⇒ - Crianças de 06 a 11 anos  
 Aperfeiçoamento 1 ⇒ - Adolescente até 14 anos  
 Aperfeiçoamento e Aprendizado ⇒ - A partir dos 15 anos  
 Informação: Sérgio Luiz, Leda e Waldir. Tel. 9764-3317 / 2274-4722 (Ramal 416)

## RECREANDO - crianças de 2 a 4 anos

Bel Artes Sonhos Espo. Recreação Ltda M.E. (BELARTES ME)  
 Brincadeiras e trabalhos manuais para crianças de 2 a 4 anos  
 2a a 6a feiras ⇒ 08:00 às 12:00h  
 ⇒ 13:00 às 17:00h  
 Informação: Isabel. Tel. 8807-0271 / 2274-4722 (Ramal 401)

## SQUASH

M & R Fitness Eventos Esportivos e Prescrição de Exercícios Ltda.  
 3ª a 6ª feira - de 07h às 10h e de 18h às 21h  
 Informação: Sérgio Zaccaro. Tel. 9822-4496

## TAEKWONDO

TKD & Cia Artes Marciais Ltda ME. (TKD&CIA ME)  
 3a a 6a feiras ⇒ 17:10 às 18:10h - (13 a 18 anos)  
 ⇒ 18:10 às 19:10h - (05 a 13 anos)  
 ⇒ 20:30 às 22:00h - (acima de 14 anos)

Informação: Luiz Paulo. Tel. 9156-2230 / 2274-4722 (Ramal 442)

## TÊNIS

M & R Fitness Eventos Esportivos e Prescrição de Exercícios Ltda  
 2a a 5a feiras ⇒ 07:00 às 23:00h  
 6a feiras ⇒ 07:00 às 18:00h  
 Informações com:  
 Marcos Fiuza - Tel. 8888-3026  
 Guilherme Prata - Tel. 8899-6775  
 Rogério Vilela - Tels. 7867-6424 e 9782-9257

## VOLEIBOL

Volleytech Esportes e Recreação Ltda M.E. (VOLLEYTECH)  
 3a a 5a feiras ⇒ 19:00 às 20:00h - (10 a 15 anos) ⇒ 20:00 às 21:20h - (acima de 18 anos)  
 4a e 6a feiras ⇒ 17:30 às 18:30h - (10 a 15 anos)  
 Informações: Cláudio. Tel. 2495-1889 / 8771-1635

## XADREZ

5a e Sábados ⇒ a partir das 15:00h ⇒ - acima de 06 anos  
 Informações: AABB-Rio, no Departamento de Esportes. Tel. 2274-4722 (Ramal 436)

## YOGA

Shiva Empresa de Terapia de Yoga e Fonoaudiologia Ltda. (SHIVA LTDA)  
 3a e 5a feiras ⇒ 07:30 às 08:45h - (misto)  
 ⇒ 09:00 às 10:15h - (feminino)  
 ⇒ 16:15 às 17:30h - (misto)  
 ⇒ 18:10 às 19:25h - (misto)  
 Informações: Alice - Tel. 2294-5049

## PRESIDÊNCIA - (0XX.21)- 2259-4295 "CALL CENTER" - TEL.: (0XX.21) 2274-4722 SECRETARIA SOCIAL/TEOURARIA - Ramal 5

Obs: 2ª feira: fechado;  
 - Nos dias úteis, após às 21h e nos finais de semana e feriados, após 17:30h, qualquer chamada telefônica via "Call Center" só poderá ser atendida no Ramal 6;  
 - O serviço de alto-falantes, para chamada de associados, segue o mesmo critério acima.  
 Horário: - 3ª a 6ª feira: 9:00 às 21:00h - Tesouraria fecha as 20h;  
 - Sábados/domingos/feriados: 9:00 às 17:30h - Tesouraria fecha as 16h.

PORTARIA SOCIAL - Ramal 6  
 PORTARIA DE SERVIÇOS - Ramal 7  
 DIRETORIA - Ramal 8  
 BIBLIOTECA - Ramal 434  
 DEPARTAMENTO MÉDICO - Ramal 406  
 DEPARTAMENTO DE ESPORTES - Ramal 436/431  
 PORTARIA DA PISCINA - Ramal 445  
 SALÃO DE BARBEIRO - Ramal 435  
 SALÃO DE BELEZA - Ramal 421  
 SAUNA FEMININA - Ramal 426  
 SAUNA MASCULINA - Ramal 417  
 SINUCA - Ramal 405

Obs: Sabendo o ramal desejado disque pausadamente o número sem ser preciso ouvir as instruções gravadas.

E-mail: aabb-rio@aabb-rio.com.br  
 Home-Page - www.aabb-rio.com.br



# Saúde e estética andam de mãos dadas



Edson Gomes, sua esposa Marly Jobim Gomes e Dra. Reni

Edson Gomes, nascido em 07 / 02 / 1934, aposentado do Banco do Brasil desde 1986. Associado da AABB-Rio a partir de 1975, onde exerce, atualmente, o cargo de Vice-Presidente do Conselho Deliberativo, colaborador e revisor da Revista.

É futuro candidato a fazer implante dentário com a Dra. Reni.

Marly Jobim Gomes, esposa, nascida em 04 / 03 / 1935, é bibliotecária aposentada.

Aos 77 anos, ostentando plena forma física, praticando pilates e participando de aulas de ginástica em circuitos de aparelhos. Em fase final de implante dentário, já apresenta resultados plenamente satisfatórios como se pode constatar em seu sorriso rejuvenescido.

OS IMPLANTES DENTÁRIOS TROUXERAM CONFORTO E SEGURANÇA PARA OS PACIENTES.



## TIJUCA

Rua Conde de Bonfim, 352 – sala 302

## IPANEMA

Rua Visconde de Pirajá, próximo à Aníbal de Mendonça  
(atendimento na especialidade de Implantodontia)

**CONVÊNIOS:**  
Banco do Brasil,  
Petrobras, Caberj, ANABB  
e Interlife (Implante)



**LIGUE:**

2234-6809 » 2234-0659 » 3092-9393  
7700-9475 » Nextel 80\*180060

[renovedente@renovedente.com.br](mailto:renovedente@renovedente.com.br) / [www.renovedente.com.br](http://www.renovedente.com.br)



# SUZUKI FEST COM REDUÇÃO DE IPI

A oportunidade para colocar mais estilo e esportividade em sua vida.

## SX4 TRACÃO 4X4 AWD

Muitos carros em um só.

À VISTA  
**R\$ 60.640,** MECÂNICO



## 1ª SPORTCROSS DO BRASIL

- » AR DIGITAL
- » SISTEMA DE DIREÇÃO - EPS
- » MOTOR 2.0 16V - 145CV
- » TRACÃO 3-MODEL/AWD
- » FREIO ABS, EBD, BAS
- » AIR BAG (DUPLA) FRONTAL
- » COMPUTADOR DE BORDO
- » SUSPENSÃO POWER TUNED

Cores disponíveis: prata, preto, cinza, branco, azul e vermelho.



CURTA A SARANG NO FACEBOOK  
CONFIRA NOSSAS PROMOÇÕES.

## JIMNY S 4X4

O 4x4 com personalidade.

- » Tração 4x4 com reduzida
- » Motor 1.3 em alumínio

À VISTA  
**R\$ 46.990,**

FÁBRICA NO BRASIL EM 2012



Cores disponíveis: preto, verde, branco, vermelho, cinza e prata.



## GRAND VITARA 4X2

Tem tudo para conquistar você.

À VISTA  
**R\$ 69.730,**

- » Dirigibilidade e segurança
- » Legítimo SUV
- » Conforto e amplo espaço interno

Cores disponíveis: branco, cinza, vermelho, preto, prata e azul.

### REVISÃO PROGRAMADA SUZUKI

LIGUE E AGENDE PARA O MESMO DIA

**2204-6767**



### APROVAÇÃO DE CRÉDITO

APROVAÇÃO IMEDIATA POR TELEFONE. FINANCEIRA NO LOCAL

**2204-6767**



### TESTE DRIVE DELIVERY

LEVAMOS O CARRO ATÉ VOCÊ!

LIGUE E AGENDE **2204-6767**



### SZK Consórcio

PARCELAS A PARTIR DE R\$ 860,31. LIGUE **2204-6767**



Entre e divirta-se.

VILA ISABEL - TIJUCA - **2204-6767**

AV. PROFESSOR MANOEL DE ABREU, 809

**SARANG**

A Suzuki perto de você

ACESSE [WWW.SARANGSUZUKI.COM](http://WWW.SARANGSUZUKI.COM) | [CONTATO@SARANGSUZUKI.COM](mailto:CONTATO@SARANGSUZUKI.COM)

Faça revisões em seu veículo regularmente.

GRAND VITARA 2.0 MT 4X2, MECÂNICO ANO/MODELO 11/12 A PARTIR DE R\$ 69.730 À VISTA, 3 UNIDADES MT DISPONÍVEIS NO ESTOQUE, COM FRETE INCLUSO. JIMNY S MECÂNICO ANO/MODELO 11/12 A PARTIR DE R\$ 46.990,00 À VISTA 3 UNIDADES DISPONÍVEIS NO ESTOQUE. SX4 2.0 MT, MECÂNICO ANO/MODELO 11/12 A PARTIR DE R\$ 60.640,00 - 3 UNIDADES MT DISPONÍVEIS NO ESTOQUE, COM FRETE INCLUSO. IMAGENS ILUSTRATIVAS DA VERSÃO SX4 2.0 MT, GRAND VITARA 2.0 MT E JIMNY S 4X4. SERVIÇO DE LEVA E TRAZ COM O CUSTO DE R\$ 160,00; LIGUE QUE ENVIAREMOS UM VENDEDOR ATÉ SUA RESIDÊNCIA OU LOCAL DE TRABALHO. PARA SERVIÇO E MANUTENÇÃO, O VEÍCULO SERÁ TRANSPORTADO EM REBOQUE "PRANCHA". \*VOLUME ATÉ O TETO. CONDIÇÕES VÁLIDAS ENQUANTO DURAR O NOSSO ESTOQUE. PRESERVAMOS-NOS DE POSSÍVEIS ERROS DE DIGITAÇÃO. FOTOS MERAMENTE ILUSTRATIVAS.

